

REDACON  
49 Avenue Howard,  
Edmonton  
Ce journal est publié tous les  
jeudis par la "Compagnie de Pu-  
blication du Courrier de l'Ouest,  
Ltee."  
Abonnement annuel:  
Canada... \$1.00  
Etats-Unis... 1.50  
Europe... 10 frs.

# LE COURRIER DE L'OUEST

TARIF DE LA PUBLICITE  
Toutes les communications  
concernant la publication et la re-  
daction doivent être adressées  
Boîte postale 98. Tel. 1975  
Edmonton  
Les taux d'insertion d'annonces  
sont envoyés sur demande.

NUMERO 1.

EDMONTON, JEUDI, 10 OCTOBRE 1912.

FONDE EN 1905.

## Le droit de vote Municipal à Edmonton

TOUTE PERSONNE RESIDANT A  
EDMONTON ET PAYANT LA  
LOCATION A DESORMAIS LE  
DROIT DE VOTER AUX  
ELECTIONS MUNICIPALES.

Il suffit de remplir la forme ci-  
dessous et de la faire parve-  
nir à l'évaluateur municipal.

Nous avons déjà, à plusieurs re-  
prises, signalé le nouvel amende-  
ment à la charte municipale,  
adopté, sur proposition de l'hon.  
C. W. Cross, à la dernière session  
du parlement provincial; cet  
amendement accorde le droit de  
vote aux élections municipales à  
tous les citoyens d'Edmonton  
payant une location pour la mai-  
son ou la chambre qui constitue  
leur domicile personnel.

Nous engageons vivement tous  
les électeurs du "Courrier de  
l'Ouest", qui se trouvent dans les  
conditions requises à exiger leur  
inscription immédiate sur la liste  
des électeurs de notre ville pour  
l'année 1912; ils obtiendront ainsi  
dès cette année le droit de vote et  
lorsque les élections municipales  
prochaines auront lieu ils seront  
en mesure d'aider de leur vote le  
candidat de leur choix à triompher  
au scrutin.

Afin de faciliter aux lecteurs du  
"Courrier de l'Ouest" leur in-  
scription immédiate sur la liste des  
électeurs, nous publions ci-des-  
sous un coupon qu'ils pourront  
remplir, détacher et envoyer, sous  
pli, enregistré, à l'évaluateur  
de la ville, M. Walker; ils pour-  
ront également déposer eux-mêmes  
ce coupon au bureau de l'évalua-  
teur, à l'hôtel de ville, s'ils le  
préferent.

La formalité à remplir est très  
simple, aucun affidavit n'est re-  
quis, la signature du témoin n'est  
pas même exigée; il est cependant  
préférable qu'elle soit apposée sur  
le coupon comme preuve de bonne  
foi du demandeur; rien ne sera  
d'ailleurs plus facile que de ré-  
quérir dans ce but les services  
d'un ami ou d'un voisin.

Voici d'après une pièce offi-  
cielle, quels sont les personnes en  
mesure d'exiger le droit de vote  
municipal:

1. Toute personne travaillant  
à Edmonton, qu'elle prenne ses  
repas à son lieu de travail ou non,  
pourvu qu'elle loge et paie, pour  
ce fait, location dans une autre  
maison, domicile privé ou maison  
de pension.

2. Toute personne travaillant  
dans un hôtel, qui occupe une  
chambre, dans une construction  
différente de celle où elle travaille  
et qui, pour cela, paie location.

3. Toute personne domiciliée  
dans sa famille et payant une por-  
tion du montant de la location pour  
une chambre spécialement desti-  
née à son usage personnel, ou  
ayant une chambre personnelle  
réservée dans une maison pour  
certains services rendus, tels que  
services de concierge, de chauffeur  
de fourniture, etc.

4. Tous les locataires ordi-  
naires, selon l'acceptation géné-  
rale du terme, c'est-à-dire louant  
une maison pour une durée déter-  
minée et moyennant une location  
déterminée.

5. Toute personne payant une  
location pour une chambre située  
dans une maison meublée, une ré-  
sidence privée ou un hôtel, aussi  
longtemps que la personne qui lui  
loue consent à ce faire moyennant  
le paiement d'une somme dé-  
terminée pour un délai et une  
chambre spécifiés.

On se rend compte qu'un nom-  
bre considérable de nos concitoyens  
de langue française rem-  
plissent les conditions ci-dessus  
et se trouvent par conséquent  
qualifiés pour prendre part aux  
élections municipales.

Qu'ils ne demeurent pas plus  
longtemps désintéressés de la vie  
municipale; citoyens de la ville, la  
ville prospère du Canada ils de-  
vraient se faire un devoir de rem-  
plir leurs obligations civiques en  
s'engageant qu'ils collaborent dans  
une certaine mesure aux progrès  
généraux.

Us ne devraient surtout pas  
pousser de la main le candidat fran-  
çais n'est plus représenté au con-  
seil municipal de la capitale d'Al-  
berta et que pour assurer cette  
représentation l'année prochaine  
il est urgent que tous ceux qui ont  
le droit de vote s'en servent pour  
donner une majorité au candidat  
de langue française qui pourra se  
porter candidat.

Les électeurs ont jusqu'au 1er  
novembre pour faire parvenir leur  
demande d'inscription à l'évalua-  
teur; ils seront bien inspirés cepen-  
dant, en ne remuant pas à  
plus tard le soin de remplir ce  
coupon civique.

Qu'ils remplissent le coupon ci-  
dessous, le détachent et l'envoient

### VILLE D'EDMONTON

#### Liste des électeurs pour 1912

Je, soussigné, demande par les présentes à ce que mon  
nom soit placé sur la liste des électeurs de la ville d'Edmon-  
ton pour l'année 1912.

Je déclare que j'ai l'âge de vingt-et-un ans révolus, que  
je suis sujet britannique, que je réside à Edmonton depuis  
une époque antérieure d'un mois à la date du 1er juin

1912, et que j'occupe la maison No. .... ou partie de la  
maison No. .... rue. ....

comme résidence, pour laquelle je paie ou dois payer location,  
et cela séparément de ma pension.

Signature du demandeur.

Signature du témoin.

## LETTRE D'OTTAWA

Les vraies raisons de la démission  
probable de MM. Monk et  
Nantel.

CE QUE L'ON CHUCHOTE A LA  
CAPITALE.

Ottawa, 5 — Vous avez dû cons-  
tater avec quelle persistance les  
journaux conservateurs contredi-  
sant la nouvelle de la démission  
probable des honorables MM.  
Monk et Nantel, ministres respec-  
tifs des Travaux publics et du Re-  
venu de l'Intérieur. Dans les cer-  
cles politiques de la capitale, cette  
démission probable ne fait main-  
tenant plus de doute pour per-  
sonne, et je puis bien ajouter tout  
de suite que le stage de ces deux  
personnages au conseil de la na-  
tion a été un désappointement sé-  
rieux, non seulement pour leurs  
collègues, mais même pour leurs  
plus enthousiastes partisans.

Il est bien compris que la ques-  
tion de la marine ne serait qu'une  
porte de sortie dont profiteront  
ces deux messieurs. En effet, avec  
les grandes questions qui forment  
la controverse principale d'une  
élection, il est presque toujours,  
malheureusement, pour nos hom-  
mes d'Etat, des accommodements  
plus ou moins ingénieux.

LE PROBLEME NAVAL  
Que le règlement du problème

naval — car c'en est un — prenne  
la tournure que l'on voudra, que  
portent les exigences impérieuses l'em-  
portent sur les préférences des op-  
portunistes, nous pouvons être  
certains que les honorables MM.  
Monk et Nantel, qui ont déjà fait  
sur ces questions des déclarations  
électorales catégoriques, auraient  
bien trouvé un trait d'union quel-  
conque pour marier leur intransi-  
gence d'avant le 21 septembre  
1911 aux circonstances inté-  
ressantes de l'année 1912.

D'autres termes le ministre  
des Travaux publics ainsi que le  
ministre du Revenu de l'Intérieur  
sont trop mûrs, quoi qu'on en  
disse, aux subtilités de la politique  
pour être incapables d'arranger  
leur affaire, comme on dit dans  
le peuple.

La question de la marine ne se-  
rait donc que le prétexte de la  
sortie sensationnelle du ministè-  
re Borden, de MM. Monk et Nan-  
tel. Ils tireront leur révérence à  
leurs collègues du cabinet en  
ayant l'air de faire un beau geste  
et d'être des hommes de principe.

Mais, telle ne sera pas l'exacte  
raison de leur démission.

gne de la gratitude soit fini pour  
faire place au règne de la trahi-  
son.

### AUTOUR DE M. CODERRE

C'est ainsi que l'on chuchote  
que le couteau à jour, encore tout  
dernièrement, autour de M. Co-  
derre, député d'Hochelaga. Les  
amis de ce dernier avaient posé sa  
candidature au poste de sollici-  
teur-général. Les chefs du parti  
semblaient voir cette nomination  
d'un bon oeil, mais exigeaient que  
M. Coderre, en retour, abandonnât  
son siège d'Hochelaga pour faire  
place à M. Maréchal, le candidat  
malchanceux. Le gouvernement  
lancera les brefs dans Richelieu  
et M. Coderre serait le candidat  
ministériel. On représenta que le  
patronage dont disposait le gou-  
vernement fédéral dans le comté  
de Richelieu assurerait presque  
l'élection de M. Coderre. Les amis  
de ce dernier, après avoir étudié  
le projet, yèrent le traquenard  
dans lequel on voulait entraîner  
M. Coderre en lui conseillant d'ab-  
andonner son siège d'Hochelaga.

Il paraît qu'on aurait trouvé ce  
moyen de se débarrasser de M. Co-  
derre, qui était devenu quelque-  
peu encombrant et dont les rela-  
tions avec Sir Rodolphe Forget  
n'étaient pas de nature à rassu-  
rer M. Monk qui, comme on le sait,  
est à couteau tiré avec le grand  
financier.

M. Coderre aurait répondu à  
ceux qui lui faisaient miroiter la  
belle perspective d'être sollici-  
teur-général:

— Je ne tiens pas, les yeux ou-  
verts, à entrer dans les boîtes de  
ce député libéral, qui a été solli-  
citeur-général durant l'espace de  
quelques jours.

LES "ON DIT"  
Tout ceci se raconte entre chefs  
conservateurs. On en raconte bien  
d'autres, et je crois qu'il est inté-  
ressant pour vos lecteurs d'en re-  
mettre au courant de certains bruits  
qui circulent à Ottawa. Ainsi:

— On dit que les élections fé-  
dérales adviendront prochainement,  
la province de Québec serait ha-  
yée par Sir Wilfrid Laurier et  
que trois comtés seulement res-  
teraient aux conservateurs, à sa-  
voir: Argenteuil, St-Antoine et St-  
Henri, par suite de Westmount.

— On dit que l'influence de  
l'hon. Louis-Philippe Pelletier  
dans le district de Québec est nulle  
et que ses plus fervents partisans  
ne se gênent pas pour le critiquer  
sérieusement.

— On dit que Sir Rodolphe For-  
get lui-même, dégoûté des agis-  
sements de ses collègues et des  
ministres conservateurs, ne se  
présentera plus dans le district  
de Québec ni ailleurs.

— On dit que la faction Pelletier  
et la faction Forget, qui ont mar-  
ché si bien ensemble aux dernie-  
res élections de septembre 1911,  
sont de plus en plus distantes.

— On dit que la mission du sé-  
nateur Landry et de M. Armand  
Laverne auprès du premier mi-  
nistre ne se limite pas à la ques-  
tion de la marine, mais qu'ils  
efforcent lentement plutôt vers la  
déclaration politique de l'hon. M. Pel-  
letier. M. Laverne aurait fait  
cette déclaration ouvertement à  
ses intimes.

— On dit couramment que les  
chefs conservateurs de Montréal  
ne peuvent plus souffrir ni M.  
Monk, ni M. Nantel.

— On dit que la majorité des  
membres du cabinet Borden ne  
sont pas très enthousiastes de leurs  
collègues canadiens-français de  
la province de Québec.

— On dit que les membres du  
cabinet Borden sont bien décidés  
à sacrifier la province de Québec  
pour se gagner l'estime des autres  
provinces.

— On dit que ce sentiment a été  
manifesté par l'hon. Robert Ro-  
gers, ministre de l'Intérieur, lors-  
qu'il disait récemment à quel-  
ques chefs qui lui faisaient des  
représentations sur les séissions  
qui menaçaient le parti conserva-  
teur: "The Hell with Quebec".

— On dit que la province de Québec  
au diable la province de Québec.  
— On dit que les ministres an-  
glais fédéraux ne se gênent pas  
pour dire: moins l'on fera pour  
Québec, plus nous serons estimés  
par les autres provinces.

— On dit que la situation est  
devenue absolument intenable  
pour MM. Monk, Nantel et Pel-  
letier et que la "bombe" va éclater  
ici à quelques jours.

### LA SESSION FEDERALE OUVRI- RA LE 21 NOVEMBRE

La question navale ne sera pas  
discutée avant les premiers  
jours de 1913.

Ottawa, 9 — A une réunion du  
cabinet il a été décidé de choisir  
la date du 21 novembre pour l'ou-  
verture de la session du parle-  
ment fédéral.

Il reste encore un travail consi-  
dérable à faire pour mettre au  
point les matières de législation  
qui seront soumises à la chambre.  
La question navale ne sera pas  
discutée avant les premiers jours  
de janvier.

## LA LOI DES BANQUES ET L'OUEST

### L'EMPRUNT SUR LE GRAIN REN- DU POSSIBLE AUX FER- MIERS.

Il est à présumer que la loi des  
banques va subir quelques impor-  
tants amendements à la prochaine  
session fédérale.

L'opinion publique réclame im-  
périeusement que la loi exige une  
inspection périodique des banques  
par des experts indépendants des  
bureaux de direction. C'est un  
sujet sur lequel tout le monde  
peut avoir des avis. Les banques elles-  
mêmes ne semblent pas d'accord.

Mais d'autres amendements se-  
ront aussi proposés, dont l'un  
autres intéresserait au plus  
haut point les cultivateurs de  
l'Ouest.

La loi permet aux banques de  
faire des avances sur la garantie  
de grains entre les mains des né-  
gociants. Un marchand de grains  
peut obtenir des avances, au taux  
courant, des avances sur le blé  
qu'il a en mains. Mais il n'est pas  
permis de faire ces avances au  
cultivateur, sur la même garantie.

De sorte que le cultivateur qui,  
à la fin de la saison, a besoin d'ar-  
gent pour payer sa main-d'œuvre,  
régler les comptes de ses  
fournisseurs et faire les provi-  
sions de combustible, etc., pour  
l'hiver, est obligé ou bien de ven-  
dre son grain ou d'hypothéquer sa  
terre à quelque compagnie de prêt  
qui lui demandera un très gros in-  
térêt.

Des qu'il est vendu, son grain  
peut servir de garantie à des  
avances par les banques; pour-  
quoi ne pourrait-il pas servir de  
garantie aussi bien lorsqu'il est  
encore en sa possession?

Depuis quelques années, la lé-  
gislation française permet le  
"warrantage" des récoltes entre  
les mains des cultivateurs; mieux  
encore, des récoltes sur pied, avant  
la moisson. Un cultivateur peut  
aussi engager lui-même à une  
banque des biens qui sont sa pro-  
priété, comme la garantie de bil-  
lets d'avances à terme fixe au  
taux courant de l'escompte.

Il nous semble que les banques  
ne risqueraient pas plus à faire  
des avances aux cultivateurs sur  
garantie de récoltes d'entrepôts réels  
ou fictifs que le grain soit en élé-  
vateurs ou dans le grenier même  
du cultivateur, qu'à faire ces  
avances à un marchand sur le  
grain du cultivateur situé dans les  
mêmes conditions.

— On dit que s'occupera des  
cultivateurs, le parlement devrait  
en profiter pour organiser, sur  
un chapitre spécial de la loi  
des banques, soit par une loi spé-  
ciale, les banques mutuelles de  
crédit populaire, qui sont si utiles  
en Europe aux agriculteurs, et que  
M. Desjardins est en train d'éta-  
blir dans la province de Québec.

Ces banques populaires ont déjà  
frappé à la porte du parlement fé-  
déral, mais comme sociétés coopé-  
ratives et le parlement, tout en se  
montrant sympathique au prin-  
cipe, n'a pas voulu les autoriser  
sous cette rubrique, précisément  
parce que, au fond, ce sont des  
banques, dont l'organisation doit  
être étudiée précisément en rap-  
port avec la loi des banques.

M. Monk, qui s'était fait le  
champion des sociétés coopératives  
de M. Desjardins lorsqu'il  
était dans l'opposition, devrait  
avoir plus de crédit, aujourd'hui  
qu'il est ministre, auprès du par-  
lement, pour une loi de législa-  
tion permettant l'organisa-  
tion des banques de crédit mutuel  
agricole dans tout le Dominion.

LE CANADA ET L'AUTRICHE

La presse canadienne a consa-  
cré des articles à l'exposition de  
la bulgare que fait en ce moment en  
Autriche la Compagnie du Paci-  
fique Canadien.

L'entreprise de la Compagnie  
du "Pacifique Canadien" est certai-  
nement louable et de nature à  
augmenter nos débouchés en Eu-  
rope, sans compter qu'elle peut  
nous attirer une bonne et saine  
immigration de ces populations  
industrielles, ou l'agriculture a  
atteint un degré de perfectionne-  
ment très élevé.

Mais les déclarations qu'a faites  
M. Gibbon, le fonctionnaire du C.P.  
R., qui a charge de cette expo-  
sition suggèrent certaines ré-  
flexions.

Ainsi nous voyons que le gou-  
vernement fédéral va incessam-  
ment nommer un agent commer-  
cial du Canada à Vienne. Il vient  
de supprimer celui de Paris. Est-  
ce que ce serait à titre de compen-  
sation?

M. Gibbon fait entrevoir la pos-  
sibilité d'expédier du blé canadien  
en Autriche-Hongrie. Or, le blé  
de Hongrie converti en farines par  
les moulins hongroises, est ex-  
porté par toute l'Europe, où les  
farines hongroises sont à la tête  
de la cote de tous les marchés.  
C'est en Hongrie qu'a été inven-  
tée et mise en pratique d'abord la

méthode de mouture par rouleaux  
qui a pris le nom de "méthode  
hongroise", et qui a remplacé au  
Canada comme ailleurs la mouture  
par des meules.

Notre commerce avec l'Autri-  
che-Hongrie qui n'a de ports que  
sur l'Adriatique, n'est guère pra-  
tiquable que par l'Allemagne et la  
Belgique — ports de Hambourg  
ou d'Anvers — ou par la France  
— port de Havre. Et on pourra  
s'étonner peut-être que le C. P. R.  
n'ait pas jugé à propos de faire  
pour notre commerce avec la  
France, la propagande qu'il fait  
pour nos échanges avec l'Autri-  
che-Hongrie.

Il aurait-il donc à la Compa-  
gnie du Pacifique Canadien la mé-  
me antipathie aux relations fran-  
co-canadiennes que chez l'hon. M.  
Postler.

"La Semaine Commerciale"  
LA BULGARIE ET LA SERBIE  
DECLARENT LA GUERRE

Paris, 9. — On confirme: la  
nouvelle que la Bulgarie et la Ser-  
bie ont déclaré la guerre à la Tur-  
quie est vraie. On fait alliance avec le  
Monténégro.

On mobilise les troupes dans  
tous les Etats des Balkans; on  
croit que dans quelques jours un  
million d'hommes seront aux pri-  
ses.

Londres, 9. — Les grandes puis-  
sances européennes n'ont pas en-  
core perdu tout espoir de ramener  
la paix dans les Balkans. Des né-  
gociations sont entreprises à ce  
sujet dans toutes les capitales  
d'Europe.

Paris, 9. — La guerre avec la  
Turquie déchaîne un enthousiasme  
indescriptible dans les Bal-  
kans; partout les rues sont pa-  
voisées; les engagés volontaires  
qui s'offrent pour aller combattre  
sont légions et les réservistes  
n'attendent même pas leur ordre  
d'appel pour rejoindre l'armée.

Boston, 8. — Plusieurs centai-  
nes de réservistes grecs sont par-  
tis pour New-York dès la déclara-  
tion de la guerre; ils s'embarqueront  
pour le vapeur italien  
"Madonna"; ces réservistes vont  
se mettre à la disposition du gou-  
vernement grec au cas où la Grèce  
prendrait part aux hostilités.

Londres, 9. — On s'attend d'heure  
en heure à ce que l'Italie et la  
Turquie fasse la paix; la Turquie  
étant décidée à accepter les pro-  
positions de l'Italie. Les troupes  
turques seront immédiatement  
rappelées de Tripolitaine et en-  
voyées sur la frontière pour com-  
battre l'armée du Monténégro.

Paris, 9. — Une rumeur persis-  
tante tend à indiquer que la Bul-  
garie a déclaré la guerre à la Tur-  
quie; les troupes bulgares au-  
raient franchi la frontière turque;  
le roi Ferdinand serait parti pour  
prendre le commandement des  
troupes.

La Russie a pris la légation bul-  
gare de Constantinople sous sa  
protection.

### CAMBRIOLEURS MIS EN FUIE

Montréal, 9. — Si tous les cam-  
brioleurs qui parcourent la ville,  
la nuit, étaient reçus comme eux-  
mêmes, il y en aurait beaucoup moins  
dans nos rues.

Vers quatre heures, ce matin,  
M. J. A. Turgeon, épicière, No 44 de  
la rue Victoria; fut éveillé en sur-  
saut par un bruit insolite qui sem-  
blait venir de son épicerie, en bas  
de son logement privé.

Il se leva sans bruit et en re-  
gardant par la fenêtre, il aperçut  
deux hommes en train d'enfoncer  
la porte de son magasin.

L'épicière saisit son revolver et  
descendit à pas de loup. Il ouvrit  
la porte et se pencha et tira  
deux ou trois coups dans la direc-  
tion des maraudeurs.

Ceux-ci prirent la fuite, aban-  
donnant sur place leurs outils de  
cambrioleurs.

Les coups de revolver avaient  
éveillé les voisins et il en est ré-  
sulté un certain émoi dans le  
quartier.

La police du poste No 6 a été  
prévenue et bientôt les agents ar-  
rivaient sur les lieux. Il est pro-  
bable que les voleurs n'ont pas été  
atteints par les projectiles, sans  
cela ils n'auraient pu fuir avec  
une pareille célérité.

Pour douleurs dans les muscles,  
causées soit par exercices violents  
ou par accident, rien n'est meil-  
leur que le Liniment Chamberlain.  
Ce liniment dérive des peines du  
rhumatisme. En vente chez tous  
les droguistes.

La dysenterie est une maladie  
sérieuse et souvent dangereuse,  
mais elle peut être guérie. Le re-  
mède "Chamberlain's Colic, Cholera  
and Diarrhoea" l'a guérie  
même à l'état épidémique. En  
vente chez tous les droguistes.

## La guerre en Europe

### LE MONTENEGRO DECLARE LA GUERRE A LA TURQUIE.

De sanglants combats ont déjà été  
livrés à la frontière.

Londres, 8. — On annonce offi-  
ciellement à Constantinople que les  
relations diplomatiques ont été  
rompues entre la Turquie et le  
Monténégro; ce fait équivaut à  
une déclaration de guerre entre  
ces deux puissances.

La guerre est formellement dé-  
clarée.

Pressé Associé de l'Ouest  
Cettinje, Monténégro, 8. — Le  
Monténégro a formellement déclara-  
ré la guerre à la Turquie ce ma-  
tin. La déclaration de guerre a été  
remise au gouvernement turc par  
le chargé d'affaires monténégrin.

Au point de vue des forces mili-  
taires, la Turquie est grandement  
supérieure à chacun des autres  
Etats séparément.

Elle est, même, en tenant comp-  
te de ses possessions d'Asie, plus  
forte que tous ces Etats réunis.

Cependant, comme elle est en  
ce moment encore en guerre avec  
l'Italie, et qu'elle ne pourra par  
conséquent transporter ses trou-  
pes par mer, cette supériorité se  
trouve diminuée dans une propor-  
tion qu'on ne pourra évaluer qu'à  
l'essai.

Les grandes puissances euro-  
péennes sont, depuis longtemps,  
jalouses les unes des autres et  
c'est à cette jalousie que la Tur-  
quie a dû de pouvoir conserver un  
certain territoire de son territoire



Czar Ferdinand of Bulgaria

King of Serbia

King of Greece

Nous donnons ci-dessus le por-  
trait des souverains des divers  
Etats des Balkans; tous ces ro-  
naires sont des soldats aguér-  
ris et sont partis ou se prépa-  
rent à partir pour le champ de  
bataille.

On signale déjà des escarmouches  
à la frontière. A Tusi, neuf ba-  
taillons turcs sont aux prises avec  
un fort détachement monténégrin;  
les combattants luttent avec  
acharnement.

Londres, 8. — La déclaration de  
guerre faite à la Turquie par le  
Monténégro devance de quelques  
heures seulement une action com-  
pliquée par les cinq grandes puis-  
sances européennes pour prévenir  
une guerre. On appréhende que le  
conflict devienne général dans les  
Balkans. La Bulgarie et la Serbie  
sont prêtes à se joindre au Mon-  
ténégro dans sa lutte contre la  
Turquie.

La Russie a pris la légation bul-  
gare de Constantinople sous sa  
protection.

### Les causes de la guerre

La fameuse question d'Orient  
dont le point d'interrogation a été  
posé depuis un siècle, est de nou-  
veau entrée dans une période ac-  
tive.

Pour bien se rendre compte de  
la situation actuelle, il faut se  
rappeler que l'ancien royaume  
turc, qui s'étendait du Danube à  
la Méditerranée et de l'Adriatique  
à la mer Egée, a été morcelé à di-  
verses reprises.

La race turque conquérante a  
été forcée de céder aux popula-  
tions conquises leur autonomie,  
sur la plus grande partie de son  
territoire primitif. Ce fut, d'abord  
la Grèce, puis la Roumanie, en-  
suite la Serbie et enfin la Bulgarie.

Ces derniers Etats, d'abord or-  
ganisés sous la suzeraineté de la  
Turquie, se sont, les uns après les  
autres, déclarés indépendants. Ils  
forment aujourd'hui, autour de la  
Thrace, de la Macédoine et de  
l'Albanie, qui restent sous la do-  
mination turque, une chaîne de  
nations émancipées, qui insistent  
pour que leurs nationaux: Grecs,  
Serbes et Bulgares, habitant le  
reste de la Turquie d'Europe, ob-  
tiennent eux aussi un gouverne-  
ment constitutionnel.

La Turquie s'était engagée,  
après la dernière guerre turco-  
russe, à établir dans ses Etats  
d'Europe des lois équitables gar-  
rantissant la liberté de ses sujets  
étrangers. Elle n'a pas tenu sa  
promesse, depuis que les ré-  
voltes des jeunes Turcs a établi  
à Constantinople un gouverne-  
ment soi-disant parlementaire.

Les chrétiens, encore sujets du  
Sultan, sont opprimés par les  
Turcs, comme autrefois, et ils se  
révoltent continuellement. C'est  
une guerre continue entre les  
sujets chrétiens et les sujets turcs  
du Sultan.

Et les Serbes, les Bulgares, les  
Grecs indépendants, qui semblent  
avoir préalablement concerté leur  
action, seraient décidés à déferer  
définitivement leurs revendications  
de la tyrannie turque. C'est là le  
but de la guerre qui vient d'écla-  
ter.

européen. La Russie a toujours eu  
les yeux fixés sur Constantinople  
et, en 1878, elle n'a pu s'y instal-  
ler. Elle n'en a été empêchée que  
par l'intervention de l'Angleterre.  
L'Autriche-Hongrie qui vient  
d'absorber sans façon deux pro-  
vinces turques: la Bosnie et l'Her-  
zégovine, ne demanderait pas  
mieux que de s'arrondir encore de  
ce côté. L'Allemagne flatte le gou-  
vernement turc pour en obtenir  
des concessions de chemin de fer,  
des avantages commerciaux et fi-  
nanciers.

L'Angleterre et la France ont  
chacune des intérêts considérables  
de ce côté. Toutes deux ont d'ail-  
leurs des sujets musulmans dont  
le Sultan est le chef religieux et  
elles ménagent en conséquence  
autant que possible les suscepti-  
bilités de la Sublime Porte — nom  
mystique du chef des croyants.



## Sir Wilfrid est le défenseur des droits de l'Ouest

**LE CHEF DE L'OPPOSITION LIBÉRALE EXPOSE EN ONTARIO CE QU'IL DIT ÊTRE LE GRAND PROBLÈME ÉCONOMIQUE CANADIEN.**

### L'écoulement des céréales de l'Ouest.

Chatham, Ont., 7 — Sir Wilfrid Laurier a déclaré ici aujourd'hui que le transport et l'écoulement des abondantes récoltes de grain de l'Ouest est la grande question qui se pose au peuple du Canada. L'ancien premier ministre a parlé à deux assemblées, ce soir, l'une au manège et l'autre au patinoire; dans les deux assemblées il a fait de vigoureux plaidoyers en faveur de la réciprocité.

Le valeureux chef a été acclamé à outrance par deux immenses auditoires. Tous les sièges étaient occupés avant huit heures.

Une procession aux flambeaux a escorté Sir Wilfrid Laurier de son hôtel jusqu'à l'endroit des assemblées. Les honn. MM. Fisher, Graham, Murphy, King, MM. F. F. Pardee, M.P., C. B. McCuaig, M.P., et Duncan Ross, M.P., l'accompagnaient.

Sir Wilfrid Laurier a commencé son discours en disant qu'il est plus libéral que jamais et qu'il est plus que jamais un fervent disciple du libéralisme préché dans la mère-patrie par Charles James Fox, Daniel O'Connell, John Bright et Gladstone.

« Quel est le principal problème qui se pose devant le peuple canadien? demande Sir Wilfrid. L'inconstance, c'est le transport et l'écoulement sur les marchés de l'immense récolte de grain dont la Providence nous a gratifiés. Elle n'a pas été si grande que nous l'attendions, car le ciel a pleuré durant un mois, je crois, sur les fautes qu'a commises le peuple canadien. »

Sir Wilfrid est prêt à admettre que le marché domestique est toujours le meilleur marché et sa politique a toujours été conforme à ce principe, c'est pourquoi il a

toujours facilité les communications entre les diverses parties du pays.

Le chenal du St-Laurent a été creusé, on a aidé les chemins de fer et créé un autre grand Transcontinental.

Sir Wilfrid accuse de nouveau le gouvernement Borden de chanter les rampes du Transcontinental.

Après le marché domestique, le meilleur marché, c'est celui de la Grande-Bretagne.

Il cite l'établissement de la préférence impériale, comme preuve des efforts des libéraux pour améliorer le commerce avec l'Angleterre. L'exemple du Canada sur ce point a été suivi par tous les autres Dominions.

Sir Wilfrid dit que la rumeur veut que l'on réduise la préférence impériale et promet un "joli débaï" si on veut faire un acte pareil.

Quelques grands que soient le marché domestique et le marché impérial ils ne sont pas suffisants et c'est pour cela que l'on a proposé au peuple l'entente de réciprocité.

« On a rejeté les prières de nos compatriotes de l'Ouest mais le problème est toujours là. Le peuple de l'Ouest veut un marché plus vaste pour ses produits et le gouvernement du jour doit le reconnaître. »

Sir Wilfrid dit que le gouvernement Borden est allé à Washington pour obtenir des meilleures conditions sur les chemins de fer américains.

Il n'a pu résister aux circonstances et a été obligé de mettre son orgueil dans sa poche pour solliciter humblement de Washington des taux réduits de Winnipeg à Duluth.

Le gouvernement Borden n'a rien accompli en un an. Il s'en est allé à la dérive. Depuis douze mois, il essaie jour par jour de régler une question navale et les ministres se battent comme des chats sans rien accomplir.

Il fait ensuite allusion au mémoire demandant que la question navale soit mise en dehors des partis. Il voudrait mieux envoyer ce mémoire aux guerriers conservateurs qu'à Sir Wilfrid.

Il aimerait mieux voir sa main se dessécher que de faire appel aux préjugés des Canadiens. Il aimerait mieux abandonner son poste de chef de l'opposition à la lumière de ces principes britanniques qu'il a prononcés depuis quarante ans. A la fin de ses jours il veut remplir son devoir comme un Canadien et un sujet britannique.

Trois hourrahs formidables ont salué la fin du discours de Sir Wilfrid.

### LA POLITIQUE NAVALE DE M. BORDEN

**Rien n'a encore été décidé et rien ne sera définitivement annoncé avant le discours du Trône.**

Ottawa, 8 — Le cabinet a eu une longue séance hier, à laquelle on a discuté la politique navale du Canada. La réunion s'est terminée sans qu'on en vienne à une décision. Le montant de la contribution urgente n'a pas été fixé.

On a aussi déclaré que la politique navale ne serait annoncée que dans le discours du Trône.

Le premier ministre, M. Hazen et M. Pelletier ont donné un compte rendu des entretiens qu'ils ont eus avec les autorités de l'Amirauté.

Après quelques discussions il fut décidé qu'on n'avait pas assez de temps pour préparer une politique générale de défense navale et qu'on devait garder la loi navale Laurier dans le statu quo afin de ne pas fermer l'école navale d'Halifax.

La question d'une contribution urgente est aussi venue sur le tapis. Le débat s'est fait pour déterminer si l'on devait commander deux dreadnoughts et de les mettre ensuite à la disposition de l'Amirauté qui les utilisera comme bon lui semblera.

On dit que M. Monk a insisté pour que la contribution d'urgence canadienne soit faite de la manière suivante, c'est-à-dire qu'on fortifie Québec, Halifax, St-Jean, Sydney, Victoria, Vancouver. Il démontre que les ports de St-Jean, Sydney et Vancouver n'étaient pas en bon état de défense. Il fut décidé de régler la question plus tard.

### C'EST LA MAIN-D'OEUVRE QUI MANQUE

**Maintenant que le beau temps est revenu dans l'Ouest on ne peut pas trouver d'ouvriers pour le battage.**

Winnipeg, 8 — Le beau temps règne dans tout l'Ouest, et des vents secs ont permis d'avancer le battage du grain dans presque tout le district.

Dans le Manitoba on constate une grande rareté de main-d'œuvre. Beaucoup d'équipes avaient été complétées avant que le temps humide ne se déclare, mais la mauvaise température a tellement découragé les ouvriers, que beaucoup d'entre eux sont retournés dans les grandes villes pour y obtenir un emploi permanent.

Les compagnies de chemins de fer ont cessé d'accorder le taux d'un centin aux moissonneurs et aux batteurs de grain, ce qui a contribué à la rareté de la main-d'œuvre.

Il est de la plus haute importance que le battage du grain se fasse aussi vite que possible, mais avec des équipes réduites, la situation n'est pas encourageante. D'après les rapports sur le battage du grain, le blé est de bonne qualité, et le rendement répond à ce qu'on en attendait. Dans certains districts le grain est endommagé par le vent et l'humidité.

### ST-PAUL, Alta

MM. Côme Quimet, Boisvert et Marcotte étaient en voyage à Végreville dimanche dernier.

Mlle Ernestine Quimet est de retour à St-Louis de Moose Lake après avoir passé deux mois de vacances à Beaumont.

Les quatre frères du R. P. Thérien, qui étaient de passage ici à l'occasion du jubilé sacerdotal de notre curé, sont repartis cette semaine; ce sont: le R. P. Joseph Thérien, O.M.I. vicaire à l'église du Sacré-Cœur, Winnipeg; l'abbé Victor Thérien, vicaire à l'église St-Zotique, Montréal; l'abbé Zénon Thérien, procureur du collège St-Jean, Qué., et M. Adonai Thérien, officier des douanes à Montréal.

# The Hudson's Bay Co.

## VOS ENFANTS USENT-ILS LEURS CHAUSSURES TROP RAPIDEMENT?

Si vous avez des enfants bien portants, vous n'ignorez pas ce qu'est le problème de la chaussure! Amenez-nous-les lorsque vous désirerez qu'ils soient solidement et confortablement chaussés.

## Voici quelques occasions excellentes en Chaussures extrêmement solides :



Souliers à boutons, cuir patent, semelle résistante, ces souliers sont parfaits de tous points, la paire . . . **\$1.25**

Souliers, rouges, chevreau, semelles Blucher, de 4 à 7 1-2, la paire . . . **\$1.60**

Même article, à boutons, de 2 à 5, la paire **\$1.50**

Souliers, chevreau, forme Blucher, avec solides semelles, la paire, de 4 à 7 1-2 . . . **\$1.50**

Souliers, veau, modèle Blucher, article extrêmement solide, la paire **\$1.50**

Souliers pour fillettes, modèles Blucher, tige en cuir souple, semelles cousues à la main, de 8 à 10 1-2 . . . **\$2.00**

Souliers veau, modèle Blucher, de 8 à 10 1-2 **\$2.00**

Souliers en veau russe, allant parfaitement, de 8 à 10 1-2, la paire . . . **\$2.25**

Souliers, poulain russe, article très robuste et très élégant, la paire . . . **\$2.25**

Deuxième étage

## Assortiment considérable de chaussures d'hiver et d'automne pour hommes

Voici le moment de songer à faire l'achat d'une bonne paire de souliers pour l'hiver; nous vous conseillons de venir visiter au préalable notre rayon de chaussures. Nous avons l'assortiment le plus considérable de tout l'Ouest; nos chaussures proviennent des meilleures manufactures des Etats-Unis, du Canada et de l'Angleterre. Nous avons des souliers pour tous. Pour l'homme d'affaires, le médecin, l'ouvrier, le facteur, le pompier, le policier, etc. Ces chaussures donneront invariablement satisfaction en protégeant du froid, de la pluie et en faisant un très long usage. Voici quelques-uns des articles que nous avons en magasin:

**SOULIERS "GUN METAL" MODELE BLUCHER**, avec semelles doubles, talons larges et hauts; fabriqués par Geo. A. Slater, article supérieur à . . . **\$5.50**

**SOULIERS A BOUTONS, Modèle Blucher**, poulain, hauts talons, semelles renforcées; pointes "Cresta". Prix très réduits à . . . **\$6.00**

**SOULIERS "PATENT" MARQUE SLATER**, avec semelles doubles, hauts talons, Modèle très récent, avec pointes Cresta. Article exceptionnel à . . . **\$5.75**

Ces souliers sont confectionnés avec le célèbre cuir de Chas. Hyman, de Londres; c'est le meilleur cuir tanné au chène que l'on trouve sur le marché.

## COMPLETS JERSEY pour PETITS GARCONS.

Les mamans apprendront avec plaisir que nous venons de recevoir d'Angleterre un envoi important de ces complets si pratiques; notre assortiment est considérable et nos prix conviennent à toutes les bourses.

**COMPLETS JERSEY**, pantalons bouffants, casquettes et bretelles assorties . . . **\$3.75**  
**JERSEYS FERMES**, avec col de six pouces, en bleu et rouge . . . **.95c**  
**JERSEYS FERMES**, avec col haut se boutonnant devant, Khaki et bleu-marine . . . **\$1.50**

**JERSEYS BOUTONNES SUR L'EPAULE**, en bleu, brun, rouge et gris. Prix . . . **.85c**  
**CHANDAILS (SWEATERS)** garnis de brun et rouge ou gris et bleu . . . **\$1.25**  
**TRICOTS BLANCS** avec rayures assorties. Grand choix, de 12 à 14. Prix . . . **.65c**

REZ-DE-CHAUSSEE

# The Hudson's Bay Co.

## Scotch Woolen Tailors 726 Première Rue

## Un complet ou un pardessus sur mesures \$20 Seulement

Depuis samedi dernier notre nouvel atelier de tailleurs, 726 Première rue, est ouvert au public. Nous avons le plus grand choix de lainages jamais importés à Edmonton. Chaque pièce de lainage est entièrement nouvelle, nos complets sont faits à vos mesures sur des modèles de Londres et de New York pour \$20 seulement chaque. Vous êtes instamment invités à venir voir nos magasins.

## GRATUIT

Nous donnerons gratuitement durant toute la semaine un pantalon avec chaque complet ou pardessus

Cet offre est faite dans le but de nous attirer votre clientèle d'une façon permanente; nous désirons par dessus tout que vous ayez entière satisfaction.

Ne manquez pas cette occasion unique de vous procurer un excellent complet ou un bon pardessus pour la somme de \$20, plus UN PANTALON DONNE GRATUITEMENT.

N'oubliez pas l'adresse  
**SCOTCH WOOLEN TAILORS**

726 Première Rue.

Tel. 6736.

NOS MAGASINS SONT OUVERTS LE SOIR.



## Coin Féminin

## CHRONIQUE

## LES MEULES

Je me promettaient, l'autre soir, au crépuscule tombant, dans les champs de blé que la moisson périmée hérissait d'aiguilles d'or. Au-dessus des évaporations mauves où se résolvait l'horizon, le couchant plaquait l'effervescence d'un somptueux pourpre. L'heure grise et brève d'octobre se traînait en une mer languide de silence, et dans l'air déjà vif le chant des oiseaux s'élevait. Le chaume craquait sous mes pas avec le bruit musical du cristal qu'un coup sec brise. Un instant, le petit bois de tremble que je longeais me frôla de ses bras morts, et l'un d'eux, comme si, en ce décor automnal d'une majesté un peu triste, l'aile de l'hiver trop proche m'eût effleurée. Ces vastes étendues que l'effort récent des moissonneurs avait endeuillées, n'étaient pas déjà le repos funèbre des ensevelissements terrestres? Ce chaume coupé au ras du sol, amputé de ses gerbes fécondes, n'était-ce pas déjà l'oubli des réalités heureuses et ensolées? Mais soudain mes pensées s'allégèrent de leur mélancolie et mes yeux rassurés brillèrent de joie; car je venais d'apercevoir, assises au tournant du chemin, broussailleuses, rêveuses, parmi l'oubli des tiges jaunies les silhouettes massives des meules, des meules qui sont le souvenir.

Elles étaient là une dizaine, car, leur plaidier robuste en pleine gloire, semblant se pencher un peu et vouloir leurs dons pour causer des jours ennuis. L'une, entièrement composée de gerbes d'orge, frémissait à la brise de tout le duvet chevelu de son épiderme. En dépit des premières gelées, une verdure d'herbes folles s'y emprisonnait encore, mais l'ensemble restait hostile, semblant dire avec une rusticité bourrue la crainte expérimentée des averses. Après d'elle, une meule d'avoine avait glissé un peu sur un côté, essortée d'un remous de clochettes.

Celle-là, plus loin, offrait une silhouette austère de donjon féodal aux murs gris et tourmentés, rongés par le temps. Une autre se dandinait vers sa voisine, l'air un peu ivre, évadée de toute symétrie, perdant ses cheveux, le chaume sur l'oreille. Et celle-ci, enfin, qu'un labourer artiste avait dû construire, étagait des sinuosités avantageuses, et semblait une immense potpée à crinoline, taillée et col serrés d'un ruban.

Longtemps je m'attardai à deviner, derrière le profil roux des meules groupées, le symbole ardemment condensé en elles; ce symbole me parut double, où le souvenir jaloux des récoltes s'observait du songe à la folie de notre humanité imprévoyante, le plus souvent incapable d'engranger le grain si durement acheté, incapable de le protéger contre les orages, incapable d'en réserver un peu pour les prochains hivers, après à jour de la minute éphémère sans nul souci des lendemains. Mais, au fait, était-ce bien là le secret énorme et muet, la leçon profonde des meules? Notre temps n'est donc plus si fugitif qu'il nous faille songer au fil inconnu des heures? Qui sait la destinée embusquée au creux incertain des rêves? Et ne vaut-il pas mieux, n'est-ce pas, plus sage de vivre de toutes nos fibres notre actuelle allégresse? D'où vient qu'autour de moi s'épaissit l'atmosphère, que d'açres fumées obscures ma vis à du ciel?

Là-bas, au bord indécis d'un autre horizon, avec la nostalgie de torches vaines, flambaient et s'écroutaient d'autres meules.

MAGALI.

## Vieux Banc

Quel magnétisme étrange attire ma tristesse Vers le jardin pensif où l'automne a passé? Le vent de la pluie pleure aux branches en détresse, Et tout près du vieux banc je m'arrête, lassé. Toute gaieté s'enfuit, et c'est l'adieu des choses; L'ombre des songes morts erre dans le chemin; Et, parmi les débris profanés et les roses, Rien des beautés d'hier n'existera demain. Mais tu restes, vieux banc de pierre, ami fidèle; Et tu sais résister aux caprices du temps; Et, si l'automne a fait s'envoler l'hirondelle, Ni les mortes saisons, ni le nombre des ans, Ni l'oubli, ni les bois aux branches dépouillées, Ni la fuite des jours aux regrets superflus, Ne pourront effacer de nos âmes troublées Le souvenir, flambeau du passé qui n'est plus.

JEAN CHARBONNEAU.

## UNE MACHINE A BATTRE "DESJARDINS" pour chaque CULTIVATEUR

Pourquoi toujours compter sur les autres pour faire votre battage? Pourquoi ne pas vous procurer une machine à battre DESJARDINS améliorée. Peut être actionnée par un moteur à gasoline de 4 à 12 chevaux suivant la grosseur du séparateur.

Votre moteur vous servira aussi pour scier le bois, mouler le grain, actionner le séparateur à crème et la baratte, prompser l'eau, etc., etc.

Demandez notre catalogue et circulaires.

Nos prix sont bas et nos conditions faciles.

FRANCOEUR & FRERE, Camrose, Alta.  
Distributeurs généraux pour l'Alberta

## LA POLITIQUE DE LA FRANCE

La France peut se réjouir du succès de la visite de M. Poincaré. Il est revenu de St-Petersbourg avec le traité d'alliance entre les deux pays non seulement confirmé mais plus fort, plus large et encore plus effectif pour les projets futurs, par l'addition d'une convention navale. Ce n'est pas seulement un résultat international de grande importance, c'est l'heureux couronnement d'une série de succès diplomatiques qui ont accompli rien moins qu'une révolution dans la position extérieure de la France et les perspectives pour la Troisième République.

Considérez la confusion périlleuse où se trouvait la politique étrangère de la France, il y a à peine 15 ans. La Grande Bretagne et la France étaient en conflit à propos de territoires qui s'étendaient depuis l'Egypte au Soudan, ensuite à Terre-Neuve, puis à Siam. Les Etats-Unis étaient froissés par les expressions de sympathie de la France pour les Espagnols, durant la guerre hispano-américaine; l'Espagne fut également désappointée; mais la France n'avait que sa sympathie à offrir. Entre la France et l'Italie, une mutuelle méfiance était compliquée par une guerre de tarifs et par la brûlante question de Tunis. Le défilé du Sultan au concert européen avait abaissé le prestige de la France plus que celui d'aucun pays, et l'avait abaissé au profit et à l'avancement des intérêts de son principal adversaire.

En même temps, les relations entre la République et la Russie étaient incertaines; l'enthousiasme du peuple pour l'alliance entre les deux pays était sur son déclin, et les spéculateurs commençaient à se demander si, après tout, la sécurité était aussi grande qu'elle le paraissait. En résumé, la politique étrangère de la France semblait manquer de coordination. Son maintien d'être à la fois une grande puissance continentale et coloniale n'avait mis en face de l'Allemagne, le pays militaire le plus fort, et l'Angleterre, la plus grande puissance maritime du monde; et elle n'avait rien fait pour se concilier l'une ou l'autre.

Ce fut M. Delcassé qui décida que la France ne pouvait se payer le luxe de deux adversaires de premier ordre; cette politique demandait une concentration de ses ressources sur un seul objectif, et cette politique coloniale provocatrice et de hasard qui mit l'Angleterre et la France face à face, en plus d'une occasion périlleuse, et qui au lieu de consolider, diminuait la force du pays, risquait beaucoup plus que le jeu ne valait.

Dans l'espace de sept ans, M. Delcassé avait conclu un arrangement avec l'Angleterre, s'était imposé entre les Etats-Unis et l'Espagne d'une manière qui lui avait gagné la gratitude et le bon vouloir des deux nations, avait rétabli le prestige de la France en Asie par l'occupation de Miléne, et par sa politique prudente, fermement admise en Turquie, il a de plus placé les relations franco-italiennes sur les bases d'une entente si cordiale que l'Italie est aujourd'hui plus attachée à la France qu'à n'importe laquelle de ses alliées de la Triple.

Par-dessus tout, M. Delcassé a reconnu et accentué la valeur française pour la République, du traité d'alliance entre la Russie et la France. Malgré la rage des socialistes, il n'a jamais manqué l'occasion de fortifier les relations entre les deux pays. Ce fut lui qui occasionna la visite de l'Empereur à Compiègne; ce fut son influence personnelle et ses bons offices qui ont modifié l'action de la Russie quant aux vaisseaux neutres durant sa guerre avec le Japon.

pon, et ce fut lui aussi qui a travaillé constamment pour faire de l'entente anglo-française le point de départ pour une entente anglo-russe.

Le public a eu les yeux fixés si longtemps sur le montant d'or français qui est entré en Russie, qu'il a pu se rendre compte des avantages inestimables qui résultent pour la France de son traité avec la Russie. Au temps de sa formation, il rétablissait en France, sa propre estime et celle du monde entier; il a dissipé ce malaise d'impopularité sous lequel la France se relevait faiblement. Et aujourd'hui, ce traité d'alliance signifie pour la France, la sécurité, condition indispensable d'une existence nationale; il sauvegarde la République comme aucune autre combinaison ne pourrait le faire; il la protège contre des périls qui, comme cela a été démontré, il y a quelques années, lorsque la Russie a été obligée, pour un moment, de se retirer de la politique européenne, sont encore très réels, et tout ce qui la fortifie, fortifie aussi l'équilibre européen.

Par conséquent, sous presque tous les rapports, la position de la France, aujourd'hui, est différente et plus forte que celle qu'elle occupait il y a douze ou quinze ans. Dans l'intervalle, elle est venue en conflit avec l'Allemagne, mais les résultats nets d'une série de chocs qui ont heureusement pris fin, sont premièrement que la France se trouve en possession du Maroc; deuxièmement, que la réalité de l'efficacité de l'entente anglo-française a été complètement démontrée; troisièmement, que le caractère national a été entièrement fortifié; et quatrièmement, que les relations franco-allemandes, si elles ne sont pas meilleures, ne sont certainement pas pires qu'elles étaient.

De beaucoup d'autres manières aussi, la France a gagné immensément en stabilité et en confiance en soi durant les quinze dernières années. Personne, maintenant, n'a aucun doute que la République est fermement appuyée sur le consentement de ses citoyens. La force, l'endurance et la prospérité de la Troisième République ont déjà produit un effet marqué sur le tempérament politique de la nation. La France a cessé d'être l'arène de combats de corps pour les politiques extrêmes. On peut dire qu'elle a complètement écarté un problème vital, et des plus importants, par le passé, de la sphère de l'agitation électorale et parlementaire. On ne discute plus de la forme du gouvernement, on l'accepte tel qu'il est. Ceci est un progrès marqué. Une élection générale en France de nos jours est ce qu'elle doit être: une lutte entre candidats, partis ou politiques, et non entre adhérents d'un régime et ceux d'un autre. Pendant longtemps l'Europe a désespéré de la République; mais elle est maintenant de confiance en elle-même. Mais tous ceux qui connaissent l'état actuel de la France savent que, non le désespoir, mais la confiance, l'assurance, l'énergie, sont la note dominante, et que les Français ne peuvent s'expliquer à eux-mêmes l'inquiétude nerveuse et l'incertitude qui se manifestent dans leur pays, il y a dix ans.

On n'a qu'à passer en revue les œuvres de la France pour se convaincre qu'elle est destinée à marcher de progrès en progrès. Elle a survécu à des crises répétées et a résisté à tous les efforts pour la renverser. Elle est sortie de ses crédules mais encore victorieuse de l'affaire de Panama; elle s'est frayé un chemin à travers l'embarras hâveux du cas Dreyfus; elle a fondé un immense empire colonial; elle a armé la nation jusqu'aux dents sans nuire à son esprit de république; elle a fait beaucoup pour stimuler la magnifique régénération matérielle du pays depuis la guerre; et elle a amplement sauvegardé sa position internationale. Prospère, pacifique, sûre d'elle-même, la France si elle a déjà rempli un rôle si brillant n'a probablement jamais été plus heureuse qu'elle l'est de nos jours.

On n'a qu'à passer en revue les œuvres de la France pour se convaincre qu'elle est destinée à marcher de progrès en progrès. Elle a survécu à des crises répétées et a résisté à tous les efforts pour la renverser. Elle est sortie de ses crédules mais encore victorieuse de l'affaire de Panama; elle s'est frayé un chemin à travers l'embarras hâveux du cas Dreyfus; elle a fondé un immense empire colonial; elle a armé la nation jusqu'aux dents sans nuire à son esprit de république; elle a fait beaucoup pour stimuler la magnifique régénération matérielle du pays depuis la guerre; et elle a amplement sauvegardé sa position internationale. Prospère, pacifique, sûre d'elle-même, la France si elle a déjà rempli un rôle si brillant n'a probablement jamais été plus heureuse qu'elle l'est de nos jours.

## UNE FLOTTE D'AEROPLANES MILITAIRES

Paris, 5 — La première revue d'une véritable et complète armada d'aéroplanes a eu lieu ce matin à Villacoublay, près de Paris. Non moins de soixante-douze avions militaires, avec leur équipage complet de pilotes et d'observateurs et le parc de transports automobiles qui y est attaché, portant les approvisionnements et fournitures, ont défilé devant le ministre de la guerre, M. Millerand.

Les aviateurs et leurs machines revenaient justement des grandes manœuvres aux-elles ils avaient triomphé et ils ont présenté un déploiement imposant lorsqu'ils se sont alignés sur le grand terrain de manœuvres. Des milliers de spectateurs ont manifesté leur enthousiasme lorsque les aviateurs ont salué au passage le ministre de la guerre.

A la fin de la revue, M. Millerand a prononcé un discours dans lequel il a appuyé sur la détermination du gouvernement et du pays de maintenir la France au premier rang de l'aviation. Il a prié les officiers de se défendre de rechercher une publicité qui ne pourrait qu'être nuisible au service.

Un extraordinaire spectacle a marqué la conclusion de la revue, à savoir que vingt aéroplanes se sont levés d'un même vol et, après avoir fait le tour du champ de

manœuvres, ont défilé à toute vitesse vers leurs postes, à la frontière allemande.

Le reste de l'armada s'est dispersé dans le cours de l'après-midi, se rendant aux divers postes militaires.

Les nombreux accidents survenus ces temps derniers, parmi les aviateurs, avaient créé l'impression que quelque grande calamité se produirait sûrement avec tant de machines en vol au même temps, mais, l'habileté des officiers et l'efficacité de l'adronplane comme arme de guerre ont été démontrées d'une façon convaincante.

Les différents types d'avions français adoptés par l'armée ont été avidement suivis par des experts qui s'efforcent de trouver un type unique de machine répondant à toutes les demandes, permettant d'unifier les écoles d'aviation établies par le gouvernement. Les machines, hélas, sont encore aussi diverses.

## GRAIN

## Correspondance en Français

Je m'occupe tout particulièrement de la clientèle française et je veille surtout à

## L'INSPECTION

et au déchargement du grain qui m'est consigné

JE VOUS OBTIENDRAI LE PLUS HAUT PRIX

THOMAS F. ENNIS

Boîte de Post. 513.

BUREAU:

WINNIPEG, MAN.

434 Grain Exchange.

## Excursions d'Hiver EN EUROPE

PAR LE CHEMIN DE FER CANADIAN NORTHERN ET TOUTES LES COMPAGNIES DE NAVIGATION

Billets en vente du 7 Nov. au 31 Déc. 1912.

Longue validité. Faculté d'arrêts en cours de route. Choix de la route.

Des renseignements détaillés seront fournis et réserves sera faite des lits sur demande adressée à:

JOS. MADILL,

Agent des billets,

115 Jasper E.

Tél. 1712. Edmonton, Alta.

WM. STAPLETON,

Agent des Voyageurs du

District.

Saskatoon, Sask.

## ST-PAUL DE METIS

ST. PAUL DE METIS est la jeune métropole d'un riche empire de cent milles carrés, au Nord de la Saskatchewan Alberta-Est

# Nous Vendons les Lots Pres du Vieux Magasin et de la Première Maison

Les arpenteurs viennent de tirer la ligne du chemin de fer "Edmonton et St-Paul De Metis" à travers cette subdivision, qui n'a que quarante acres en superficie. Par les articles garantissant les debentures par le Gouvernement, la station devra être sur ou adjoignant cette petite subdivision.

## Achetez Maintenant

et risquez, vous courrez la chance à ce que la station sera bâtie sur votre lot, elle ne peut-être loin de là

\$100.00 vous rapporteront

\$1000.00 vous ne pouvez y perdre

## M. W. HOPKINS, Courtier d'Immeuble

Coin de l'Avenue Jasper et Première. Au-dessus du magasin de Cigars. Entrée sur la Première Rue. Phone 1995

Edmonton,

Alberta.



## PROJETEZ-VOUS UN VOYAGE EN EUROPE

## CET HIVER ?

Les taux d'Excursion de NOEL et du JOUR DE L'AN seront mis en vigueur, et la vente des billets commencera le

7 NOVEMBRE 1912

Validité de cinq mois à partir de la date de vente des billets.

Vous pouvez choisir votre ligne de paquebots et votre port de départ ainsi que le point terminus de votre voyage.

Nos taux sont les plus réduits et le voyage se fait dans les conditions les plus confortables.

Nous aurons des wagons "touristes" spéciaux (sans changement depuis Edmoniton) pour faire correspondance avec le départ du vapeur "Mégantic", de la ligne White Star, qui partira de Montréal le 23 novembre 1912, ainsi qu'avec le départ du vapeur "Laurentie", qui partira de Portland le 7 décembre 1912.

Un train spécial qui sera le dernier mot de confortabilité avec nos wagons-lits, fera correspondance avec le vapeur "Toulon", de la ligne White Star Edmoniton, qui partira de Portland le 14 décembre 1912 et arrivera à Liverpool le 21 décembre 1912.

VOYAGEZ PAR LE TRAIN QUOTIDIEN "DAILY LIMITED" composé de wagons éclairés à la lumière électrique, de wagons-restaurants et de wagons-lits. Le meilleur service de l'Ouest. Toujours à l'heure. Faites vos réserves d'urgence afin de choisir le voyage qui vous convient. Réservez votre place à bord du train spécial de Noël et profitez de la plus agréable des excursions.

Tous les renseignements désirables seront fournis par J. E. PHILIP, Agent des voyageurs pour la ville.

153 JASPER E.

EDMONTON, Alta.

TEL. 4057



## M. FOSTER IRA EN-CORE A WASHINGTON

### LE TRANSPORT DU BLE DE L'OUEST

Sir Wilfrid Laurier, dans son discours de Windsor, nous montrait l'hon. Geo. Foster allant se battre aux genoux des autorités américaines, l'hiver dernier, pour obtenir la permission d'exporter le blé des provinces de l'Ouest par les chemins de fer américains.

Et cela après avoir conjuré le peuple canadien de ne pas voter pour la réciprocité, parce qu'elle ferait perdre nos blés de l'Ouest le chemin des États-Unis.

Et, sachant bien que la situation nécessitant cette humiliante démarche n'était pas accidentelle, mais permanente, Sir Wilfrid prédisait qu'il faudrait la recommencer l'hiver prochain.

Cette prédiction s'accomplit en ce moment. La moisson dans l'Ouest a été retardée par les pluies. Les battages l'ont été également. De sorte que le mouvement de la récolte est en retard en ce qui concerne l'année dernière à pareille date.

Il est dès aujourd'hui absolument incontestable que les trois grandes voies ferrées transcontinentales, le Pacifique Canadien, le Grand Tronc Pacifique et le Canadien Northern ne seront pas en mesure de transporter vers l'Est plus qu'une infime partie du blé qui échouera ce dévoué.

La navigation des grands lacs est close vers le commencement de décembre. D'ici là les éleveurs de Port Arthur et de Port William seront encombrés et ceux des ports de la Baie Georgienne débordent. Et il restera encore dans l'arrière-pensée, les trois-quarts de la récolte, sur lesquels les cultivateurs auront besoin de réaliser.

Le "Grain Growers Guide" met en conséquence le gouvernement fédéral en demeure de s'entendre avec Washington pour qu'on permette dès le commencement de l'hiver le transport de nos blés par les voies américaines.

Il faudra qu'il s'y résigne. Il sera obligé de demander COMME PAVEUR aux États-Unis, ce que la convention Taff-Fielding nous comédien comme UN DOLIT.

Et ce sera encore la justification par les faits, des conceptions politiques et économiques de Sir Wilfrid Laurier, comme cela s'est produit si souvent depuis qu'il est à la tête du parti libéral.

Le problème de l'Ouest est là: les conservateurs ont beau le nier, les faits le leur jettent brutalement à la face et les forcent à le chercher, par d'humiliantes démarches, un remède temporaire pour remplacer la solution définitive, digne et complète, qu'avait proposée Sir Wilfrid Laurier.

Lors de la confédération, tandis que l'on adoptait pour base de la représentation aux Communes la population de chaque province, on organisait le Sénat de manière à ce que les trois groupes de population qui se fédèrent y fussent sur un pied d'égalité: Ontario et Québec eurent chacun vingt-quatre sénateurs et les provinces maritimes ensemble vingt-quatre sénateurs aussi.

Lors de l'acquisition des territoires de l'Ouest, de l'annexion de la Colombie Anglaise et de la création de la province de Manitoba, on créa de nouveaux sièges au Sénat pour y placer des représentants de ce quatrième groupe de population.

Au recensement de 1901, le nombre des sièges de l'Ouest fut augmenté; les provinces en question ont maintenant: celle du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta, quatre sièges pour chacune, et celle de la Colombie Anglaise, trois, soit quinze en tout.

La population de ces quatre provinces est aujourd'hui de 1,700,000 habitants, un peu moins qu'Ontario et Québec, mais presque deux fois celle des provinces maritimes. Elle pourrait équitablement réclamer d'être considérée comme un quatrième groupe ayant droit aussi à vingt-quatre sénateurs.

Les journaux conservateurs nous apprennent que l'hon. M. Borden se propose, dès la prochaine session, de faire voter la création de nouveaux sièges au Sénat et d'y nommer de nouveaux sénateurs de l'Ouest.

Mais il ne semble pas aussi pressé de faire la redistribution des sièges à la Chambre des Communes et de donner à l'Ouest le nombre de députés auquel il a droit, d'après la constitution.

Quel qu'on puisse penser de l'opportunité d'augmenter le nombre des sénateurs, il est évident que le droit de l'Ouest à une plus nombreuse représentation à la Chambre des Communes prime cette opportunité. C'est la Chambre des Communes qui fait et défait les gouvernements; c'est par elle que les électeurs gouvernent le pays et se gouvernent eux-mêmes, le Sénat n'étant, dans notre constitution, qu'une chambre de contrôle et de révision.

Nous pourrions parfaitement que les sénateurs étant nommés par le gouverneur en conseil, c'est-à-dire par le gouvernement, il est plus agréable au ministère Borden de récompenser les services de quelques amis en les nom-

mant sénateurs, qu'à de fournir aux électeurs l'occasion de juger et de renverser le gouvernement. Mais, en bonne justice et loyalement, il n'a pas le choix; ce que la population de l'Ouest a le droit d'exiger, d'abord, c'est que le nombre de ses représentants aux Communes soit augmenté conformément aux chiffres du recensement.

Pour les sièges au Sénat, elle peut attendre. Mais peut-être y a-t-il des aspirants sénateurs qui ne peuvent pas attendre?

## L'OUEST FAVORISE LE TARIF DE PREFERENCE

Un des côtés de la question fiscale sur lequel l'attitude des deux partis va être clairement définie, c'est celui qui comprend une augmentation de la préférence tarifaire en faveur des produits anglais.

C'est un des articles principaux du programme des cultivateurs de l'Ouest qui viennent, grâce au "Grain Growers Guide", de le poser définitivement devant le public.

Les populations de l'Ouest, presque exclusivement agricoles, ont à demander à d'autres contrées les mille et un objets fabriqués dont elles ont quotidiennement besoin. Les droits de douane imposés sur ces objets à l'importation au Canada ont donc nécessairement haussé les prix, aussi bien pour ceux qui sont fabriqués au Canada que pour ceux qui sont importés.

Et les cultivateurs de l'Ouest à qui l'on refuse d'ouvrir un marché où ils croient qu'ils pourraient écouler beaucoup plus avantageusement leurs produits, demandent que, au moins, on leur diminue le coût de la production, en diminuant les droits sur les instruments aratoires et en augmentant la préférence tarifaire aux produits de l'industrie anglaise.

Et puisque c'est au nom du loyalisme qu'on leur a refusé l'ouverture du marché américain, ils font appel à un même loyalisme, mais à un loyalisme pratique, qui pour eux est le même temps que leur être utile servir les intérêts de la métropole.

Cet appel trouve un écho chez tous les libéraux. C'est le parti libéral qui a pris l'initiative de la première préférence britannique et il n'a eu qu'à s'en féliciter. Le marché anglais s'est ouvert à nos produits dans une proportion plus considérable encore que le nôtre ne s'ouvrait pour les produits anglais.

La préférence a été fixée par le tarif Fielding à 33 1/2 pour cent et, lors de la discussion sur la réciprocité, l'hon. M. Fielding avait promis qu'elle serait augmentée, de façon, au moins, à contrebalancer la diminution proportionnelle sur certains produits que comportait la convention Taff-Fielding.

La proposition d'augmenter encore cette préférence ne saurait être mal accueillie par le peuple canadien.

Cette proposition trouve de l'écho chez certains conservateurs. Ainsi, le "Citizen", d'Ottawa, la semaine dernière, un organe Tory s'il en fut, contenait complètement dans ces vus.

"La proposition, disait-il, est tout à fait raisonnable. Il existe déjà une préférence nominale d'un tiers. Qu'on la fasse de moitié et que par des augmentations graduelles, on arrive à supprimer complètement la barrière du tarif."

Mais, par contre, l'Association des Manufacturiers Canadiens, et les journaux à sa solde, n'entendent pas de cette oreille. Le "Gazette", de Montréal, se servait à l'encontre de cette proposition de l'argument suivant, qui surprendra probablement les réformistes du tarif en Angleterre.

"Le loyalisme canadien est un loyalisme à l'empire et les industries canadiennes sont des industries britanniques au même titre que celles de la Grande Bretagne. Donc, les Manufacturiers Canadiens restent loyaux à l'empire britannique, en protégeant les industries canadiennes contre la concurrence des industries anglaises."

Les journaux conservateurs nous apprennent que l'hon. M. Borden se propose, dès la prochaine session, de faire voter la création de nouveaux sièges au Sénat et d'y nommer de nouveaux sénateurs de l'Ouest.

Mais il ne semble pas aussi pressé de faire la redistribution des sièges à la Chambre des Communes et de donner à l'Ouest le nombre de députés auquel il a droit, d'après la constitution.

Quel qu'on puisse penser de l'opportunité d'augmenter le nombre des sénateurs, il est évident que le droit de l'Ouest à une plus nombreuse représentation à la Chambre des Communes prime cette opportunité. C'est la Chambre des Communes qui fait et défait les gouvernements; c'est par elle que les électeurs gouvernent le pays et se gouvernent eux-mêmes, le Sénat n'étant, dans notre constitution, qu'une chambre de contrôle et de révision.

Nous pourrions parfaitement que les sénateurs étant nommés par le gouverneur en conseil, c'est-à-dire par le gouvernement, il est plus agréable au ministère Borden de récompenser les services de quelques amis en les nom-

## MINNEAPOLIS ET WINNIPEG

### LES PRIX DU BLE

Les journaux conservateurs ont tout récemment tenté d'exploiter au profit du parti anti-réciprocité le fait qu' alors que le blé américain commençait à affluer au marché de Minneapolis les prix baissaient, tandis que la rareté du blé de l'an dernier et le retard des battages faisaient monter les prix sur le marché de Winnipeg.

On conçoit avec quel empressement les journaux conservateurs firent ressortir cette différence des prix en faveur du marché de Winnipeg.

Ils n'ont pas manqué de s'écrier: "Voyez ce qui serait arrivé si nous avions eu la réciprocité: le blé américain eut envahi le marché canadien et les prix eussent baissé à Winnipeg!"

Il y a dans ce fait une conséquence d'une situation momentanée dont la vraie cause ne saurait échapper à ceux qui sont les moins du monde au courant des fluctuations des cours du grain.

Cette situation exceptionnelle a duré peut-être une quinzaine de jours. Aujourd'hui que les marchés ont repris leur état normal, elle est complètement renversée.

Pour livraison immédiate comme pour livraison future, les blés canadiens sont cotés en éleveurs à Fort William, c'est-à-dire, après avoir supporté les mêmes frais de transport qu'ils auraient eu à supporter pour atteindre le marché de Minneapolis, à 6 1/2 cents plus bas que les blés de même qualité à Minneapolis.

Cette différence de 6 1/2 cents par minot, sur 150,000,000 de minots, représente pour les producteurs de blé de l'Ouest une perte de \$9,750,000.

Puisque les journaux Tory concluent que le blé américain étant à meilleur marché, il envahirait le Canada et ferait baisser à son niveau le prix du blé canadien, ils ne peuvent refuser d'admettre que, la situation étant renversée, le blé canadien se vendrait aux États-Unis, avec la réciprocité, au prix du blé américain.

Cette perte de \$9,750,000 qu'ils ont à subir, cette année, sans compter celle que constitueraient pour eux la difficulté d'écouler leur blé sur le seul marché qui leur est ouvert, n'est pas de nature à réconcilier les producteurs de blé de l'Ouest avec la politique de M. Borden.

Le loyalisme, ce fameux loyalisme dont les Manufacturiers Canadiens ont fait résonner tous les échos, l'année dernière, n'était donc rien autre chose qu'un cri d'égoïsme modifié sur l'air de "Rule Britannia". Et dire que de braves gens l'ont pu prendre pour un cri d'attachement, d'affection, de dévouement pour la métropole!

## BILLET DU JEUDI

L' "Événement" de Québec vient de rendre un signalé service à son parti. Il a fourni la solution du problème des grains de l'Ouest. Il constate d'abord que les cultivateurs de l'Ouest sont pressés de vendre leur récolte, et il en cherche les raisons.

"Cela dépend de plusieurs raisons. D'abord, il n'y a pas de greniers en nombre suffisant dans ce royaume dont l'expansion va plus vite que les gouvernements n'ont su prévoir. Ensuite, il est toute une gent (sic) rongeuse qui vit aux dépens des cultivateurs lorsqu'ils gardent leur blé trop longtemps. Les ravages des rats dans un grenier sont incroyables. Il faut assister au chargement d'un navire, au commencement du printemps, pour se faire une idée de l'énorme volume de rats, gros, gris, ronds et gras qu'il y a dans une tonne de vieux blé!"

Nous disions que l' "Événement" a fourni la solution; il s'est contenté simplement de l'indiquer mais de manière à ce que tout le monde puisse la trouver.

Ce sont les rats! dit-il. Donc, le remède, ce sont les chats. C'est bien simple, n'est-ce pas? Mais, comme pour l'œuf de Christophe Colomb, il fallait le trouver.

Il ne reste plus à M. Pelletier, l'inspirateur de l' "Événement", qu'à employer son influence auprès du Pacifique Canadien, pour que ce dernier, après ses convois spéciaux de moissonneurs, organise des convois spéciaux de chats pour les greniers de l'Ouest.

N'est-ce pas génial?

Les fermiers de l'Ouest canadien détiennent un record: celui de payer l'intérêt le plus élevé — 8 et 9 pour cent — pour les emprunts qu'ils contractent en donnant une première hypothèque sur leur ferme.

C'est un record auquel il est douloureux qu'ils tiennent.

L'immigration venant au Canada des pays d'outre-atlantique se chiffre au 1er septembre à 242,509; c'est une augmentation de 14 pour cent sur l'an dernier.

A l'heure où nous écrivons ces lignes 24 transatlantiques chargées de passagers, et le marchandises font route vers Montréal.

La construction des gares et hangars le long du Grand Tronc Pacifique se poursuit rapidement. Sur 237 gares à construire, sur le réseau 79 sont terminées, 58 sont assez avancées; il en reste encore 100 à ériger.

Ligne principale — Winnipeg à Fitzhugh, 159 gares; 82 terminées, 44 en construction, 46 à construire.

Embranchement Yorkton — 10 gares; 2 terminées, 5 en construction, 3 à construire.

Embranchement Regina — 17 gares, 4 terminées, 3 en construction, 10 à construire.

Embranchement Calgary — 32 gares, 4 terminées, 3 en construction, 25 à construire.

Embranchement St-Albert — 19 gares, 3 en construction, 16 à construire.

## COMMENT ON DEVIENT CONSOMPTIF

Lorsque vous avez pris du froid, lorsque les muqueuses de la gorge sont enflammées, l'inflammation s'étend vite aux bronches et provoque la toux. Il importe de conjurer le mal sans délai, tout retard constituant un grave danger.

La consommation, en effet, n'est que trop souvent due au fait que l'on néglige un rhume qui commence; les microbes de la consommation, répandus partout, s'emparent du terrain favorable, se multiplient et minent sournoisement la constitution la plus robuste. Quelques doses de Baume Rhumal auront raison d'un rhume à son début; la persévérance dans le traitement triomphera du rhume le plus tenace, l'expérience l'a prouvé fréquemment. Se vend partout 25c la bouteille.

Moose Jaw, Sask. 7 — La première fabrique d'automobiles de l'Ouest au Canada sera établie ici, d'après un arrangement conclu avec la St. Louis Car Company, de Saint-Louis, s'est engagée à construire une fabrique qui donnera de l'emploi à une centaine d'hommes et dont les voitures pourront être utilisées dans toutes les parties du Canada.

UN MONSIEUR ET UNE DAME avec un enfant, connaissant les travaux de la ferme, désiraient trouver un emploi sur une ferme. Monsieur et cette dame sont Belges, parlent la langue française et très peu anglais. Adresse: M. Léon Delhez, COCHRANE, Alta.

## Banque Royale

### DU CANADA

#### INCORPOREE EN 1869

Capital payé . . . . . \$6,200,000  
Reserve et profits non repartis . . . . . \$7,200,000  
Capital total . . . . . \$100,000,000

Bureaux principaux . . . . . Montreal, Que.

H. S. HOLT, Président

E. L. PEASE, Vice-Président et Gérant Général.

Succursale d'Edmonton . . . . . J. L. McMillan, Gérant  
Succursale de Morinville . . . . . J. D. Hamilton, Gérant  
Succursale de Vermilion . . . . . R. S. Gales, Gérant  
Succursale d'Albany Landing . . . . . J. M. Howley, Gérant

Comptes courants ouverts à des termes avantageux.  
Caisse d'épargne dans chaque succursale.  
ON SOLLICITE LA CORRESPONDANCE.

## LE MAGASIN DE LA QUALITE

Rien ne reposera plus la mère de famille que de cesser de faire le pain de la maison.

Nul pain n'égale le  
**MOTHER'S BREAD**  
Chaque pain est garanti sous le rapport du poids et de la qualité.  
Sur demande nous enverrons immédiatement un garçon livreur.

**HALLIER & ALDRIDGE,**  
Telephones: 1327 et 6720  
223 Ave. Jasper Est.

## CAMPBELL ET OTTEWELL

Minotiers et Manufacturiers des  
FARINES DE BLE DUR DES MARQUES SUIVANTES:  
White Rose (Fancy Patent) Pacemaker (Fancy Patent)  
Strong Bakers et Golden Harvest  
Crème de blé et farine de blé entier.  
En vente chez tous les épiceries et marchands de farine.  
Minoterie à Edmonton, Alta. Téléphone 154.

**ATHABASKA, MORINVILLE ET STONY-PLAIN**  
Horaire changé le 23 Sept. 1912.

Départ d'Edmonton, lundi, mercredi et vendredi, 8.30 a.m. Arrive à Athabaska à 4.50 p.m.

Retour: Laissez Athabaska, mardi, jeudi et samedi, 8.30 a.m. Arrive à Edmonton à 4.40 p.m.

**LOCAL POUR MORINVILLE** — Départ d'Edmonton mardi, jeudi et samedi, 8.30 a.m. Arrive à Morinville à 10 a.m. Au retour, laissez Morinville à 2 p.m. Arrive à Edmonton à 3.20.

**LOCAL DE STONY-PLAIN** — Laissez Edmonton lundi, mardi, mercredi et vendredi, 8.40 a.m. Arrive à Stony Plain à 9.50. Au retour, laissez Stony Plain à 1.30 le même jour. Arrive à Edmonton à 2.50 p.m.

Pour plus amples informations, s'adresser à  
**JOSEPH MADILL, C.P. et T.A.**  
Téléphone, 1712. 115 Avenue Jasper Est.

## POUR VOUS CONVAINCRE



de la qualité du cuir que nous vous engageons à commander à votre sellier; donnez-nous votre adresse par la poste, et nous vous adresserons un échantillon qui vous en dira plus long que nous ne pourrions le faire avec les meilleures annonces.

Tout harnais fabriqué avec notre cuir au chrome est garanti pour 2 ans c'est-à-dire que n'importe quelle pièce qui casserait, déchirerait ou craquerait sera remplacée à nos frais quoique vous l'ayez achetée du sellier de votre contrée.

## Great Northern Tannery, Limited

Phone 5719. Edmonton.

## CHIQUEZ le tabac

## MAPLE SUGAR

toujours exquis et pur

Manufacturé par la

Rock City Tobacco Co.

Quebec Montreal

## Compagnie Générale Transatlantique

Ligne postale à grande vitesse

NEW-YORK, HAVRE, PARIS

Départs tous les jeudis à 10 h. a.m. du Pier 57, N.R.

Durée de la traversée: FRANCE, 5 1/2 jours; LA PROVENÇE, 6 1/2 jours; LA LORRAINE et LA SAVOIE, 7 jours.

Cuisine exclusivement française. Service supérieur.

Départs de New-York:

La Provence . . . . . 17 octobre

La Savoie . . . . . 24 octobre

France . . . . . 31 octobre

La Provence . . . . . 7 novembre

La Lorraine . . . . . 14 novembre

France . . . . . 21 novembre

Départs supplémentaires:

Tous les samedis à 3 h. p.m.

Une seule classe de Cabine (II) et troisième

DE QUEBEC A NEW-YORK

Florida . . . . . 12 octobre, à midi

Pour tous renseignements s'adresser à GENIN, TRUDEAU et CIE, Limitée, 22, Notre-Dame Ouest, Montréal, agents généraux pour les passagers, ou à M. René Leimarchand, agent de la Cie, aux bureaux de M. H. Milton-Martin, 30, Avenue Jasper, Est, Edmonton, Alta.

Agent pour le fret: W. A. Macpherson, 53 rue Dalhousie, Québec.

ON DEMANDE une position, avec chance de placements dans les affaires, si possible, pour un comptable expert, possédant l'expérience de bureau et du commerce. Age, 28 ans. Marié. Demeurant à Duluth. Désirant s'établir à Edmonton. Parle le français et l'anglais. Références. S'adresser au "Courrier de l'Ouest."

**Les Sports et la Vie au Grand Air**

¶ L'eau-de-vie vie et pure donne à celui qui en fait usage un regain de forces, un supplément d'énergie essentiels à ceux qui vivent au grand air et sont exposés à des intempéries des saisons. Le

**GIN "CROIX ROUGE"**

FABRIQUE SOUS LE CONTROLE DU GOUVERNEMENT CANADIEN

est une eau-de-vie pure et vieille, produit de la distillation des meilleurs grains Canadiens et du premier choix de genièvre.

¶ Le Gin "Croix Rouge" n'est livré à la consommation que lorsqu'il a acquis en entrepôt toute sa maturité. Chaque flacon porte le Timbre de Contrôle Officiel, alors que les Gins étrangers n'offrent au consommateur aucune de ces garanties essentielles.

Donnez la préférence au GIN CANADIEN "CROIX ROUGE" dans l'intérêt de votre santé.

BOIVIN, WILSON & CIE, LIMITEE,  
520, RUE ST-PAUL, MONTREAL.



**HOTEL SAVOY**

Emile BOURASSA et Gus BOURASSA,  
Propriétaires

**Plan américain**

Cet hotel est l'un des plus modernes d'Edmonton ;  
toutes les chambres sont chauffées à la vapeur  
et éclairées à l'électricité, avec bains.

**\$ 1.50 à \$ 2.00 par jour**

Taux spéciaux à la semaine

Cuisine excellente --- Service parfait.

412 Avenue Kinistino

Telephone 2463

EDMONTON ALTA

**BANNER COAL CO.**

En gros et en détail

Nous vendons le

**CHARBON DUR ET LE CHARBON  
MOU**

à des prix raisonnables et modérés

L'essai de notre charbon  
donnera satisfaction



PHONE 2222

A Little Gives Much  
Heat

**THE BANNER  
COAL CO.,**  
554 FIRST ST  
EDMONTON

**Couvent F. C. J.**

Edmonton-Est

Les cours d'instruction donnés  
par les Sœurs F. C. J. comprennent  
toutes les branches d'une  
bonne éducation anglaise et française.

Un cours spécial en français est  
donné aux élèves qui le désirent.  
Des leçons supplémentaires en  
français sont également données  
le soir aux enfants de langue  
française qui suivent les cours  
anglais durant les heures d'école.  
Les élèves suivent un cours  
complet d'économie domestique.  
Pour tous renseignements, s'adresser à la Révérende Mère Supérieure, Couvent F. C. J., Edmonton, Alta.

Si vous desirez une farine parfaite qui donne du bon pain, d'excellents biscuits et des gateaux délicieux, vous devez faire l'essai de notre fameuse marque

**"CAPITOL"**

C'est le produit de blé dur et elle contient toutes les qualités nutritives du grain. De plus elle assure une satisfaction complète à la maîtresse de maison tout en étant d'un prix très modéré.

**THE ALBERTA MILLING COMPANY LIMITED**

**The Palm Grocery and Meat Market**

**Epicerie Boucherie**

1340 Jasper Ouest

Nous avons un assortiment très varié d'épicerie de choix ; viandes de première qualité

Prompte livraison. Les ordres par téléphone font l'objet d'une attention spéciale.

Telephones 5088 et 2703.

A. M. DECHENE et J. W. Brink, Propriétaires.

**AVIS**

Nous venons de nous rendre acquereurs du magasin de tabacs, cigares, articles de fumeurs et journaux, possède par la Compagnie "DOMINION CIGAR & NEWS STORES, LIMITED" et situe **Au coin affairé**, ou nous serons heureux de servir à nos clients les meilleurs tabacs, cigares, cigarettes et pipes qui soient. Nous avons également un assortiment absolument complet de magazines et journaux anglais et français, etc. Nous sollicitons respectueusement votre clientèle.

**THE DOMINION CIGAR STORES LTD.**

Coin de la Première Rue et de l'Avenue Jasper. Tel. 1372

Jas. Ryan J. M. Loureman Jas. F. Stone

**J. Young & Kennedy**

Librairie en tous genres.  
Fournitures pour bureaux.  
Livres classiques.

COMPANIES, LTD.

660 PREMIERE RUE

Téléphone 1427.

Les commandes sont  
promptement exécutées.

Edmonton, Alta.

TELEPHONE 1747.

La plus ancienne maison d'Alberta.

**JACKSON BROS.**

Joalliers et Horlogers experts.

Jasper E.,

Edmonton, Alta.

Nous émettons des licences de mariages.

**SUBDIVISIONS FONCIERES**

Nous avons la vente exclusive des subdivisions foncières situées sur la nouvelle

**Ligne de Tramways de St-Albert**

Quelques-unes de ces subdivisions adjoignent les limites de la ville et sont déjà en état d'être mises sur le marché. Nous avons également des parcelles de terrain petites et grandes à proximité de la ligne des tramways suburbains, et adjoignant les limites de la ville que nous vendrons à prix très raisonnables. Tous ces propriétés feront faire très rapidement de l'argent aux acheteurs car elles sont situées en plein centre des quartiers nord-ouest de la ville où les chemins de fer créeront cette activité et ce développement attendus par tous et sur lesquels repose la prospérité d'Edmonton.

POUR PRIX ET CONDITIONS S'ADRESSER A

**PENHALE, SMITH & CORMICK**

Téléphone 5635

291 Jasper Est, Edmonton

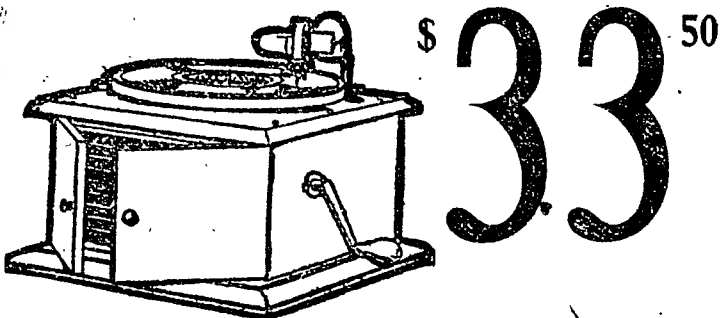








Divertissement et Joie



Achètent ce Véritable

VICTROLA

Complet avec 30 sélections (quinze Régistres Doubles) à votre propre choix. Vendu aussi avec facilité de paiement de \$1.00 par semaine si désiré. Juste l'article pour amuser vos amis et votre famille.

Démonstrations gratuites chez tous les marchands "A la voix de son maître." Les Régistres doubles sont à 90c pour les deux sélections. Demandez copie gratuite de notre encyclopédie de 300 pages donnant liste de plus de 5,000 régistres. Venez aujourd'hui.

Toujours en stock le plus grand assortiment de régistres français par les auteurs français les plus célèbres.

Berliner Gram-o-phone Co. Limited.

8 rue Lenoir, Montréal.

## VILLE D'EDMONTON

## Horaire du service des tramways

L'horaire ci-dessous est en vigueur, durant la semaine, à partir du 19 août 1912:

40. North Edmonton à l'Avenue Albany, par l'Avenue Namayo — lumières bleues.

Les tramways partent de North Edmonton à 6 h. 08 a.m., puis toutes les 12 minutes jusqu'à 12.18 p.m.

Les tramways partent de l'Avenue Albany à 6 h. 12 a.m., puis toutes les 12 minutes jusqu'à 11.48 p.m.

20. Rue Douglas—Avenue Alha-

basca via Avenue Syndicate — lumières vertes.

Les tramways partent de l'Avenue Alberta, coin Kirkness à 6 h. a.m., et de l'Avenue Alberta et rue Douglas à 6 h. 48 a.m., puis toutes les 12 minutes jusqu'à 11.44 p.m.

Le tramway partent de l'Avenue Athabasca à 6 h. 36 a.m., et toutes les 12 minutes jusqu'à minuit.

30. Réseau de la rive sud. Du pont de l'Avenue Jasper Est à la Septième rue — lumières rouges.

Les tramways partent de l'Avenue Namayo pour la rive Sud à 5 h. 55 a.m., puis toutes les 10 minutes jusqu'à 11.45 p.m.

Les tramways partent de la Septième rue O, pour la rive nord toutes les 10 minutes jusqu'à minuit.

40. Highlands, de la 16ème rue au Terminus — lumières blanches.

Les tramways partent de la 16ème rue à 6 h. 30 a.m., puis toutes les 30 minutes jusqu'à 11 h. p.m.

Les tramways partent du Terminus — Highlands — à 7 h. a.m., puis toutes les 30 minutes jusqu'à 11 p.m.

50. Première rue, de l'avenue à l'Avenue Vermilion et l'Altième rue. — Lumières blanches.

Les tramways partent de l'Avenue Jasper par la 1ère rue à 6 h. 20 a.m., et toutes les 3 minutes jusqu'à 11.52 p.m.

Les tramways partent de la 80 rue, avenue Vermilion à 6 h. 38 a.m., puis toutes les 18 minutes jusqu'à minuit.

Tramways de nuit — Owl. Ces tramways assurent le service suivant:

Vers l'ouest: Départ de l'Avenue Alberta, rue Kirkness, à 11 h. 48 p.m., de la rue Clarke, avenue Namayo, à 11.56 p.m. De l'avenue McDougall et Jasper à 12 h. p.m., de la Première rue et Jasper à 12.03 a.m. De la 9ème rue et Jasper à 12 h. 08 a.m., arrivée à l'Avenue Albany et 24ème rue à 12 h. 20 a.m.

Vers l'est: Départ de l'Avenue Albany, 240 rue à 12.25 a.m., de l'avenue Jasper, 9ème rue, à 12.37 a.m.; de la 1ère rue à 12.42 a.m., de l'avenue McDougall à 12.43 a.m., de la rue Clarke et Namayo à 12.51 a.m. Arrivée à l'Avenue Alberta à 1 h. a.m.

Les voyageurs ayant des correspondances devront payer 5 cts pour monter dans ces tramways.

W. T. WOODROOFE, Surintendant.

INSTITUTEUR DEMANDE pour le district scolaire de Beaumont, No 741. Un pouvant parler et enseigner les français. Pour plus amples informations, s'adresser à J. A. Revoir, secrétaire-trésorier, Beaumont, S. D. No 741.

Si vous désirez une bonne montre

allez chez

H. B. KLINE

Coin des avenues

Jasper et Queen

Emission de licences

de mariage

## LA GUERRE EST PROCHE

M. le comte de Mun écrit dans le "Figaro" un article disant que l'idée d'une entente avec l'Allemagne est un simple rêve.

Paris, 7 — Un article de deux colonnes du comte Albert de Mun, de l'Académie française, paru dans le "Figaro", sous le titre "Ce sera demain", a causé une impression profonde.

L'article est le commentaire d'un tour récent fait à travers l'Allemagne par un représentant du "Figaro" pour se rendre compte de l'état présent des sentiments allemands envers la France.

M. de Mun affirme qu'il ne faut pas croire aux expressions de bon vouloir et d'admiration, non plus qu'à l'ancien désir d'une meilleure entente que le représentant du "Figaro" a recueillies dans ses interviews.

L'idée d'une entente avec l'Allemagne est un simple rêve.

La guerre entre les deux pays, dit-il, est plus que probable et il prétend, comme l'indique le titre de l'article, que la France est à la veille de cet événement.

Faisant allusion à la photographie récemment publiée dans la presse européenne représentant l'empereur d'Allemagne aux manœuvres de l'armée suisse, serrant la main gauche du général Pau qui est manchot du bras droit, M. de Mun dit:

"C'est un tableau symbolique. Nous sommes comme cela. Toutes les poignées de mains que les Allemands nous donnent avec un sourire vont à notre main gauche. Notre droite a été coupée depuis quarante-deux ans."

L'auteur s'élève avec amertume contre les suggestions allemandes de résignation française grâce à un sincère effort et d'oubli de la perte de l'Alsace-Lorraine.

"Une nouvelle génération à jallit, dont les âmes ont soudain paru remplies des souvenirs que nous avions crus abolis. Qui ose maintenant leur parler de résignation?"

"La blessure de la France, continue-t-il, est aussi ouverte qu'au premier jour et elle est sans cesse ravivée par les mains qui l'ont faite."

"L'unité française a été brisée, par le fort tonton et l'idéal français de toute nécessité, devrait être de la reconstruire."

M. de Mun cite avec la plus grande approbation la déclaration d'un critique allemand bien connu qu'en l'âme de tout Allemand il existe deux sentiments — attraction envers la France et désir de la guerre — et la résultante de ces émotions s'estime en Allemagne par l'annihilation de la France et une indemnité de guerre — cinq milliards.

La voie ferrée du C. N. R. actuellement en construction vers la Rivière La Paix, atteindra la rivière Pembina avant la fin de l'année. Ses rails sont posés jusqu'à Onoway.

Le Catalogue Français d'Automne et d'Hiver

"BON-TON" pour 1912-1913

Vous montre comment vous habiller à la dernière mode en économisant de 25 à 50%. Nous l'envoyons gratuitement sur demande.

Comment, dites-vous, cela peut-il se faire? Tout est maintenant dans notre propre manufacture, sur une grande échelle. Nous achetons en grosses quantités, payant comptant et touchant tous les escomptes. Nous achetons nos tissus et fournitures directement des manufacturiers. Nous ne payons pas de gros loyers, ni les frais énormes encourus par un magasin de détail dans une localité centrale. De la réduction du coût de nos articles que nous pouvons vous vendre ainsi à meilleur marché. De plus, achetez du "Bon-Ton" supprimez de longues attentes dans les magasins surchargés, mal ventilés, pas de presse ni de fatigue, ni de perte de temps. Vous faites votre choix dans notre Catalogue Français, à loisir, le soir, au milieu du confort du home.

Tout ce que vous achetez d'après le Catalogue Français "Bon-Ton" est livré directement chez vous ou à votre bureau de Poste ou d'Express au prix du Catalogue. Nous payons les frais d'expédition sur tout envoi — petit ou grand. Et les marchandises ne sont pas satisfaites, retournez-les à nos frais et nous vous remboursons votre argent. Cette garantie est donnée avec chaque article vendu. Nous avons confiance en nos marchandises, sinon nous ne pourrions pas faire cette offre.

Demandez aujourd'hui notre Catalogue Français d'Automne et d'Hiver "Bon-Ton", 1912-1913. C'est un livre de Modes. Tous les articles sont dessinés dans les principaux Centres de la Mode. Il vous est indispensable, il indique ce qui se porte, ce qui est de mode et le meilleur moyen d'acheter à meilleur marché.

LA COMPAGNIE "BON-TON"

415 RUE ST-JOSEPH, QUÉBEC



Les illustrations ci-contre sont dessinées d'après le Catalogue Français d'Automne et d'Hiver "Bon-Ton" 1912-1913, pour montrer quelques unes parmi les nombreuses et excellentes valeurs que vous trouverez dans ce Livre de Modes Pratiques. Voici une courte description des Modèles illustrés.

892.—En Cheviot importé, noir ou bleu-marin. A revers larges et Manchures garnies de velours, tresse de soie et jolis Boutons. Doubture du dos de même tissu donnant du confort. \$5.95

8123.—En Drap Chinchilla de bonne qualité—le tissu à la mode du jour—en bleu marin, avec revers et Manchures garnies de velours, tresse de soie et jolis Boutons. Doubture du dos de même tissu donnant du confort. \$12.95

8134.—En Cheviot pesant importé, à rayure diagonale, en noir, bleu marin ou bronze. Doubture du même étoffe aux épaules. Grande revers et Manchures garnies de velours de soie rouge. 6 à 8 ans, \$5.49, 10 à 12 ans, \$5.99.

8142.—Costume-Tailleur de Cheviot Anglais, en noir ou bleu marin. Mantou mi-juste, 32 pouces de long. Dos du manteau, manches, devant et derrière du jupe avec joli effet de côté, dernier genre. Prix \$10.95

8172.—Même que 8142 pour Jeunes Filles ou Personnes de petite taille. Prix \$10.95.

## DUFFERIN PLACE

311 lots seulement à vendre

Messieurs: Rappelez-vous que l'an dernier vous pouviez acheter des lots dans Capital Hill, Glenora et Jasper Place à des prix variant de \$400.00 à \$800.00 le lot; actuellement les memes lots se vendent de \$800 à \$2500. Remarquez bien que les lots de Dufferin Place que nous vous offrons aujourd'hui subiront la meme plus-value

PROFITEZ-EN

L. ARSENAULT, Courtier d'Immeubles

Autrefois du Bureau des terres du gouvernement  
Téléphone 6713

Seul Agent

Bureau:  
Coin Jasper et Première, Edmonton, Alta.



## CHRONIQUE LOCALE

M. W. Stabler, contrôleur de la Compagnie d'Assurances Metropolitan Life, de New-York, est actuellement à Edmonton; à un de nos confrères il a déclaré qu'il venait placer une somme de \$250,000 en prêts hypothécaires. Il y a quelques mois, cette compagnie avait placé une somme semblable sur la propriété foncière d'Edmonton.

Le fait qu'une compagnie telle que la Metropolitan Life fait des placements hypothécaires dans notre ville indique une confiance absolue dans l'avenir d'Edmonton; voici d'ailleurs les très intéressantes déclarations faites par M. Stabler à ce sujet:

«Ma mission spéciale dans l'Ouest, a-t-il déclaré, est d'éclaircir les conditions de marché foncier dans les différentes villes de cette région, en vue de faire des placements hypothécaires pour la Metropolitan Life. Le marché foncier est en excellentes conditions à Edmonton; je considère les prix de la propriété comme très rationnels par rapport à la population et à la prospérité de votre ville. Edmonton a été toute une révélation pour moi; je suis au repos, si convenable de son grand avenir que je vais demander à ma compagnie d'établir ici une agence régionale.

M. W. Stabler a fait ressortir le fait que la Compagnie Metropolitan Life a placé au Canada plus de \$13,000,000 depuis quelques années.

M. l'abbé Ouellette, curé de la paroisse de l'Immaculée Conception, et directeur de la Société de Colonisation d'Alberta, part jeudi soir pour Montréal. Il sera de retour dans trois semaines.

M. Octave Larose, autrefois contremaître en chef à la Compagnie de Publications Commerciales de Montréal, est arrivé depuis quelques jours à Edmonton. M. Larose est entré au service du «Courrier de l'Ouest» en qualité de contremaître de l'imprimerie. Nous lui souhaitons une cordiale bienvenue.

M. Ph. Côté, de Bagotville, Qué., et Anthony Sturton, de Chicoutimi, sont de passage à Edmonton en route pour Chauvin, où sont établis les fils de M. Côté.

L'hon. P. Ed. Lessard et M. A. Boileau, étaient à St-Paul des Métis dimanche dernier. Partis d'Edmonton samedi soir à 8 h 15, ils étaient de retour lundi matin à 7 h. Ils ont effectué le trajet de St-Paul à St-Paul en automobile.

Des ingénieurs sont de retour de la région de la rivière Smoky où ils ont pris environ 28,000 acres de terrains carbonifères pour une compagnie de San Francisco. La compagnie a découvert une analyse et reconnu comme étant d'une qualité supérieure.

On vient de commencer la construction de la voie ferrée des tramways suburbains; la première ligne entreprise est celle de St-Albert. L'exploitation de cette ligne commencera le 1er juin 1913.

M. et Mme Anthime Charbonneau sont de retour d'un voyage à Seattle, Vancouver et Victoria.

M. F. X. Boileau est reparti mercredi soir pour Duvonay après un séjour de quelques semaines à Edmonton.

## VENTE DE CHARITÉ

On nous prie d'annoncer que le comité d'agitation catholique pour une vente de charité les 18 et 19 octobre, dans l'édifice Schanper, au coin de l'avenue Naymoy et de la rue Isabella.

## LES PROJETS POUR 1913

1913 promet d'être une année de progrès exceptionnels pour Edmonton sous le rapport de l'extension des services municipaux; on annonce en effet que dix milles de voie ferrée seront ajoutés au réseau des tramways, 35 voitures nouvelles seront mises en service. Le prix d'achat de ces voitures et le coût de la construction des voies ferrées, entrepôts, etc., formeront un total d'environ \$1,250,000. Les services d'eau et d'électricité seront étendus de plusieurs quartiers nouveaux; plusieurs milles de rues seront bitumés; l'usine d'éclairage électrique sera agrandie et l'on commencera la construction de l'usine à gaz. Tous ces travaux nécessiteront une dépense de plusieurs millions de dollars et fourniront du travail à des centaines d'ouvriers.

Une dépêche de Winnipeg annonce que le nom choisi pour le nouvel hôtel, qui fait construire la compagnie du G. T. P. à Edmonton, est Château MacDonald; ce nom a été choisi pour honorer la mémoire de l'ancien premier ministre conservateur. Le Château MacDonald sera construit sur le modèle du Château Laurier d'Ottawa.

## UN TRAIN EXPOSITION POUR L'ALBERTA

Le ministère de l'Agriculture vient d'organiser un train-exposition dont l'itinéraire intéressera toute la province d'Alberta.

Ce train sera formé de neuf wagons, dont deux seront convertis

en stable moderne et contiendront des bêtes à cornes et des chevaux de race pure qui serviront à faire des démonstrations pratiques de l'élevage rationnel; un wagon sera transformé en potager modèle contenant des tomates, de tous genres; un autre sera consacré à l'industrie laitière; les autres wagons serviront de salle de conférence et de logement pour le personnel. Le train stationnera successivement à 50 localités de la province et partout des conférences seront données sur les sujets suivants:

1. Elevage, soies, nourriture et hygiène des caractéristiques des animaux de race pure.
2. Culture du sol, mauvaises herbes, etc.
3. Élevage de la volaille.
4. Industrie laitière, beurre, fromage.
5. Économie domestique.

Nous donnerons la semaine prochaine la liste des localités où s'arrêtera le train exposition.

## EDMONTON-PARIS-ROME

Edmonton-Le Havre (par Montréal et New-York) Rouen, Paris, Bordeaux, Pau, Lourdes, Marseille, Nice, Monte-Carlo, Gênes, Rome, Paris, retour Edmonton.

Voici l'admirable voyage que M. Mauvier, notre concitoyen depuis quelques mois, prépare actuellement pour les Canadiens-français.

M. Mauvier nous a esquissé son programme. Nous pouvons assurer, sans indécision, qu'il a été tracé par un sincère parisien et par un véritable connaisseur de la belle France.

Rien n'a été épargné, rien n'a été négligé pour tous et pour toutes; on sent dans les moindres détails, tout l'amour-propre, tout l'orgueil d'un Français voulant montrer à ses cousins canadiens la France dans toute sa beauté; la France dans son hospitalité.

Par un pieux sentiment, M. Mauvier a voulu que ce voyage gardât l'esprit religieux qui unit si admirablement nos Canadiens.

Rouen, avec ses souvenirs de Jeanne d'Arc.

Paris, avec son admirable basilique du Sacré-Cœur, Notre-Dame des Victoires ou les ex-voto qui garnissent l'église, montent les actions de grâces de tout un peuple vers la Vierge aux Miracles.

Lourdes, où le monde entier vient s'incliner devant la grotte de la Vierge.

Rome, où notre Saint-Père le Pape désignera peut-être recevra les Canadiens en audience privée. Quel beau pèlerinage, digne du sentiment chrétien de nos Cana-

diens-français! Mgr Légal a daigné encourager l'organisation de ce voyage en autorisant un de ses vicaires des plus aimés de nos Canadiens, et des Français, M. l'abbé Ouellette, à présider à cette pieuse marche à travers la France qui restera toujours la fille aînée de l'Eglise.

Nous félicitons sincèrement M. Mauvier de son initiative. Connaissant l'homme actif, nul doute qu'il saura mener victorieusement son idée au but.

Nous sommes autorisés à annoncer que le voyage aura lieu vers le 15 mars — départ d'Edmonton — pour être de retour à Edmonton. M. Mauvier est actuellement en pourparlers avec différentes compagnies pour l'organisation générale, et il espère que vers le 15 octobre tous ses renseignements seront groupés et qu'à cette époque, programme et prix seront exactement donnés.

Pour compléter nos renseignements, nous laissons la parole à l'organisateur.

«Toute ma volonté est que les Canadiens-français puissent visiter notre belle France avec une organisation telle que rien ne devra leur échapper. Je veux, par la modicité du prix, que ce voyage soit à la portée de la majorité des Canadiens-français et de nos compatriotes qui voudraient revoir la France. Je ne négligerai rien le confort. Chaque visite aura ses guides. Aux musées, des spécialistes; aux visites d'usines, fermes, modèles, élevages, des ingénieurs et des vétérinaires. Aux dames canadiennes, des Parisiennes expérimentées qui les renseigneront; les guideront au milieu de la mode, de la couture parisienne et des réunions mondaines.

Je mets dans l'organisation du programme tout mon cœur de Français.

## UNE TRAGÉDIE A VANCOUVER

M. Cléo, Boulanger tire deux balles sur sa femme et se suicide ensuite.

Vancouver, 9 — L'un des plus grands restaurants de Vancouver vient d'être le théâtre d'une tragédie qui a causé une vive émotion parmi la clientèle élégante de l'établissement.

M. Cléo, Boulanger, qui déjeunait avec une femme, a tiré sur celle-ci deux coups de revolver puis tournant l'arme contre lui-même s'est logé une balle dans la tête.

Vancouver, 9 — M. Cléo, Boulanger est mort hier soir sans avoir repris connaissance; on se précipite à son secours. Tous deux étaient mariés depuis quelques mois. La jalousie est le mobile de cette tragédie. M. C. Boulanger a habité Grouard, en Al-

berta; on li a un frère docteur en médecine. Mme Béatrice Boulanger est née Beaumont, de Buffalo, N.Y.; elle est âgée de vingt ans et avait connu son mari en Alberta. Le couple venait de Grouard; des dissensions contrainrent récemment la jeune femme à partir pour Vancouver où son mari la rejoignit quelques semaines après. M. C. Boulanger était âgé de 24 ans.

## L'ECHO DE ST-ALBERT

St-Albert, Alta. 9 — L'établissement d'une succursale de la Banque d'Hochelaga à St-Albert est chose décidée maintenant; cette Banque vient en effet de signer un bail avec M. Narcisse St-Jean pour la location de son magasin situé en face du nouvel hôtel.

La population a appris avec une grande satisfaction que les travaux venaient de commencer sur la ligne des tramways devant relier St-Albert à Edmonton.

Mercredi dernier, à la réunion ordinaire de la chambre de commerce, M. F. Perron a déclaré que dans une entrevue avec M. MacArthur, le constructeur de la voie ferrée Edmonton-Duvonay, ce dernier a déclaré qu'il était prêt à faire passer sa ligne à St-Albert à condition que M. McElenny lui donne le terrain nécessaire et que la chambre de commerce lui écrive à cet effet.

M. J. O. M. Legault proposa que la chambre de commerce fasse toutes les démarches nécessaires pour obtenir l'établissement à St-Albert d'une usine de salaisons.

M. G. H. Collins, gérant général de la Cold Storage Co., de Prince Rupert, terminus du Grand Tronc Pacifique, déclare que les entrepôts frigorifiques de Prince Rupert, les plus grands du monde, seront terminés au mois de janvier.

Le printemps dernier, M. Collins, alors en Angleterre, a commandé neuf navires de pêche pour le service des eaux adjacentes à Prince Rupert; où le poisson abonde. Les neuf navires seront bientôt terminés et, dans quelques semaines ils partiront pour les côtes du Pacifique via le Cap Horn.

Chaque navire peut contenir 350,000 livres de poisson. Six autres navires de pêche sont aussi en construction pour une maison du Pacifique.

Les entrepôts frigorifiques destinés à la congélation du poisson peuvent contenir 4,000,000 de livres de poisson. La Canadian Cold Storage a dépensé \$1,000,000 en constructions, depuis un an.

## VOUS TROUVEREZ AU Magasin Boston

Coins des Avenues

## JASPER ET QUEEN

L'assortiment le plus important pour choisir votre

## COMPLET

ET VOTRE

## PARDESSUS

## D'AUTOMNE

Si vous ne connaissez pas encore notre magasin, venez nous rendre visite; vous serez émerveillé.

The Boston Store

HART BROS.

CREDIT FONCIER F. C. CAPITAL \$7,718,133.76

FONDS PLACES plus de \$35,000,000

## ARGENT POUR LES FERMIERS

AUX TAUX COURANTS LES PLUS BAS. - PROMPTE ATTENTION

AUCUNE COMMISSION N'EST DEMANDÉE

Agents locaux dans tout le Dominion S'adresser à G. H. GOWAN, Gérant, EDMONTON

## "SASKATOON", la Merveille de l'Ouest NATIONAL LAND Co., Ltd

La Compagnie possédant le plus de propriétés foncières à Saskatoon.

Agent français

BUREAU

Louis G. de Kermor

Tél. privé 5209

Box 252

702 Première rue

Tél. 5842

EDMONTON ALTA

## C'est votre faute

Canadiens-français si vous fumez du mauvais tabac. Pourquoi n'exigez-vous pas de vos marchands

## LES FAMEUX TABACS CANADIENS NOTURELS

soit en menottes, en feuille ou haché de LA CIE DE TABAC DU COMTE DE MONTCALM. Chaque livre est garanti de première qualité. Chaque baïe ou paquet porte le nom de la Compagnie. Si vous en fumez une fois, vous les exigerez toujours. Nos prix sont bas pour du tabac No 1. Si votre marchand ne veut pas en tenir, écrivez-nous.

LA CIE DE TABAC DU COMTE DE MONTCALM, ST-ESPRIT, P. Q.



Bois de Construction

D. R. FRASER &amp; CO. LIMITED.

Nous vous enverrons avec plaisir notre liste de prix pour les bois et les matériaux de construction.

Nous avons toujours en entrepôt des

Chassis, portes, bois d'intérieur, bardaux, papier, etc. Les matériaux les meilleurs et les moins chers...

D. R. FRASER &amp; CO., LTD.

201 Ave. Namayo.

Bureaux principaux, 1636

Téléphone de la scierie 2038.

EDMONTON, ALTA.

Hon. P. Ed. Lessard, Président

A. Boileau, Secrétaire.

Leo Savard, Trésorier.

## IMPERIAL AGENCIES

Courtiers en tous genres. Agents financiers.

Assurances—Vente et achat d'immeubles.—Propriétés de ville et de campagne.

Edifice de la Banque Imperiale

Téléphone 4322.

EDMONTON, ALTA.

## BANQUE D'HOCHELAGA

42 BUREAUX ET SUCCURSALES AU CANADA.

Capital autorisé, \$4,000,000.

Capital payé, \$3,000,000.

Capital réserve, \$2,650,000.

Escompte les billets de commerce. Alloue l'intérêt, au plus haut taux courant, sur les dépôts de \$1 et plus faits au Département d'épargne. Tous dépôts peuvent être retirés à volonté, sans avis.

Vend des "Money Orders" et des traites sur les pays étrangers. Emet des Mandats de Voyage et des Lettres de Crédit Circulaires, pour les voyageurs, payables par ses Correspondants dans toutes les parties du monde. Ces Mandats et Lettres de Crédit Circulaires sont émis directement par la succursale d'Edmonton, et peuvent être livrés sur demande sans aucun délai.

BUREAUX: Coin Jasper et 3ème rue.

ALEX. LEFORT, Gérant.

## BELGRAVIA

QUARTIER DES RESIDENCES ELEGANTES

## Vous achèterez certainement ici

mais si vous attendez trop les prix seront élevés; il serait plus avantageux d'acheter maintenant alors que les prix sont bas et les conditions avantageuses. Nous vendons des lots chaque jour, les premiers acheteurs ont le choix nécessairement et prennent les meilleurs lots. Achetez de suite le lot ou vous construirez votre demeure. Nous avons établis des règlements concernant la construction dans cette subdivision. Nous irons vous montrer Belgravia en automobile si vous le désirez.

Prix \$450.00 et plus. Conditions: 1-3 comptant, surplus à 6, 12, 18 mois

ROBERT TEGLER, Propriétaire

## MACFIE &amp; MacDONALD

Tél. 2624

AGENTS

64 Jasper Est.

Nos automobiles sont à votre disposition tous les jours excepté le dimanche.